

«HOY CLARAMENTE SE PUEDE REALIZAR»

«Anunciamos nuestra ofensiva institucional»

«Queremos un Poder fuerte y único en manos y al servicio del pueblo»

Discurso de Fernández-Miranda en el juramento de los Delegados Nacionales de Acción Política y Participación y de la Juventud



MADRID.—Jura del Delegado de Acción Política y Participación.—(Foto Cifra Gráfica.)



MADRID.—El nuevo Delegado Nacional de la Juventud, jurando su cargo.—(Foto Cifra Gráfica.)

MADRID, 25. (PYRESA). Bajo la presidencia de don Torcuato Fernández-Miranda, vicepresidente del Gobierno y secretario general del Movimiento, han prestado juramento de sus cargos los nuevos delegados nacionales de Acción Política y Participación, don José Antonio Serrano Montalvo, y de la Juventud, don Manuel Valentin-Gamazo.

DISCURSO DEL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO

Tras la presentación de juramento, el Vicepresidente del Gobierno pronunció el siguiente discurso: «Quiero que mis primeras palabras vayan dirigidas a Guillermo Fernández Júlvez. Palabras de gratitud por su colaboración, de simpatía por su caballerosa comprensión en esta decisión de relevo.

Una nueva etapa exige nuevos planteamientos, y éstos aconsejaban cambio en las personas. Guillermo Fernández Júlvez ha cumplido con entrega y nobleza una etapa. Con su relevo se abre una nueva posibilidad de acción. Pero la etapa cumplida es mercedora de todo elogio y gratitud. Y así lo quiero hacer constar en presencia de Guillermo, a quien sigo considerando como colaborador mío. Nuevos empeños y ocasiones me permitirán contar con él.

«Sigo afirmando: «A ti José Antonio Serrano Montalvo, se te confía hoy la acción y la responsabilidad de una actividad de primer orden: servir al Movimiento desde la Delegación Nacional de Acción Política y Participación. Estoy seguro que he acertado al proponer al jefe del Estado y Jefe Nacional tu persona para esta responsabilidad.

La Acción Política y Participación vuelve a encontrar su hora, la hora de una ofensiva institucional que nos llevará a una nueva cima y plenitud de nuestra política.

El Caudillo, en el mensaje de fin de año de 1972, dijo: «Pasa a la página siguiente»

Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa Marta, 2.—Director: Carlos Sans Alonso
VALLADOLID, jueves 25 de octubre de 1973 - Epoca V - Año XLII - Núm. 10.917 - Precio: SEIS Ptas.

La cuestación de la Cruz Roja



La Asamblea Provincial de la Cruz Roja ha celebrado hoy la tradicional Fiesta de la Banderita, instalándose en los lugares de costumbre dieciocho mesas peticionarias, presididas por las esposas de las primeras autoridades y otras distinguidas señoras. Numerosas señoritas postularon durante toda la mañana solicitando un donativo. Los vallisoletanos contribuyeron, como siempre, con generosidad a los fines benéficos asistenciales de esta Institución.

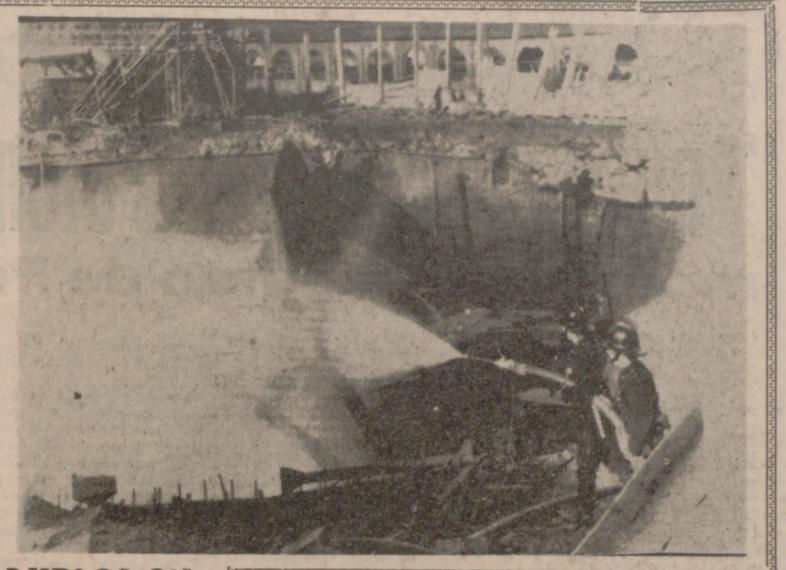
EN SEVILLA Ha sido desarticulado el comité regional del partido comunista

(INFORMACION EN SEGUNDA PAGINA)

ULTIMA HORA Alerta general en las bases norteamericanas

WASHINGTON, 25. (Efe-Upi).—Por primera vez desde que estalló la guerra de Oriente Medio de 1973 han sido puestas en estado de alerta las tropas norteamericanas en las bases distribuidas por todo Estados Unidos y Europa para una posible movilización. Se indica en medios allegados del Pentágono.

(Pasa a la página siguiente)



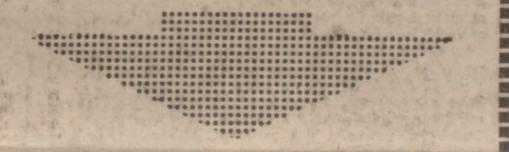
EXPLOSION DE GAS

SHEFFIELD.—Una explosión en unas instalaciones de gas en el centro de Sheffield ocasionó la muerte de tres obreros y otros veintinueve resultaron heridos. En un radio de acción de más de kilómetro y medio los edificios experimentaron daños. En la foto, los bomberos extinguen el fuego declarado tras la explosión.—(Telefoto Cifra Gráfica-Upl.)

NI DEFICITS NI EXCEDENTES DE LECHE

♦♦♦ Incremento de la producción de vacuno

RECORD DE CARNE DE PORCINO
El ganado ovino, estabilizado
Declaraciones del Ministro de Agricultura



MADRID, 25. (PYRESA).—El Coto de Doñana, la carne, las agrupaciones de productores agrarios y las inundaciones en Andalucía oriental son los principales temas tratados en el curso de una reunión de Prensa que mantuvo anoche el Ministro de Agricultura.

El Ministro subrayó que las medidas adoptadas en el Coto de Doñana, fundamentalmente de desinfección, han resultado altamente eficaces. En el último Consejo de Ministros se creó un refugio integral en el que habrá un control riguroso. El Ministro dijo, respondiendo a preguntas de los informadores, que si se adoptan las medidas que el Ministerio de Agricultura propone, no sólo quedará garantizada para siempre la conservación de las reservas, sino su mejoramiento. En última instancia, el criterio del Departamento tiende a la conversión del Coto en propiedad del Estado. El Plan FAO-IBYDA relativo al Coto está prácticamente terminado. Por otra parte, si los intereses generales determinaran la construcción de la carretera costera, ello habrá de hacerse sin menoscabo del equilibrio ecológico de la zona.

(Pasa a la página siguiente)

Suscripción para ayuda a los damnificados por las inundaciones de Almería, Granada y Murcia

Las catastróficas inundaciones que han aislado extensas comarcas de las provincias de Almería, Granada y Murcia, han encontrado amplio eco de condolencia y ofrecimientos de ayuda y colaboración en el espíritu de solidaridad de todos los españoles. Para facilitar a los vallisoletanos la efectividad de sus deseos de contribuir a remediar las grandes pérdidas sufridas en aquellas queridas provincias, este Gobierno Civil, con la aprobación de la Superioridad, ha dispuesto lo siguiente:

Primero.—La apertura de una cuenta corriente en la sucursal del Banco de España con la rúbrica «Para ayuda a los damnificados por las inundaciones de Almería, Granada y Murcia».

Segundo.—Los donativos podrán entregarse en los siguientes lugares:

a) En todas las entidades bancarias y Cajas de Ahorros, las cuales, semanalmente, transferirán el importe de los donativos que reciban a la expresada cuenta del Banco de España, enviando al Gobierno Civil la relación nominal de donantes, con expresión de la fecha de ingreso en el Banco de España del importe de la recaudación de cada semana.

(Pasa a la página siguiente)

La URSS solicita que todos los países miembros de la ONU rompan con Israel

NACIONES UNIDAS, 25. (Efe).—El embajador soviético ante las Naciones Unidas, Yakov Malik, pidió anoche a todos los miembros de la Organización Mundial que rompieran sus relaciones diplomáticas o de cualquier clase con el Gobierno de Israel.

En su intervención ante el Consejo de Seguridad de la ONU, reunido urgentemente por segunda vez en menos de veinticuatro horas a solicitud de Egipto, Malik tildó a las fuerzas israelíes de «criminales de guerra», y pidió al Consejo medidas inmediatas para acabar con la agresión.

SE LUCHA EN SUEZ

TEL AVIV NO HA CUMPLIDO LA RESOLUCION DE ALTO EL FUEGO

EL CAIRO, 25.—(Crónica de «Efe-Upi», por Maurice Guldin).—Los soldados egipcios hicieron retroceder a los tanques israelíes que atacaban ayer a la ciudad de Suez, en la orilla occidental del Canal. La acción ocurrió después de que los árabes proclamaron el alto el fuego por dos veces en veinticuatro horas.

Por segunda vez en el mismo tiempo, el Presidente Sadat, de Egipto, solicitó la reunión, con carácter urgente, del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, para tratar sobre los hechos, que afirma constituyen violaciones israelíes del alto el fuego.

Sadat pidió al Consejo de Seguridad que requiera a los Estados Unidos y a la Unión Soviética para que envíen tropas inmediatamente que garanticen la suspensión de las hostilidades, y remitió asimismo este requerimiento, por separado, en mensajes semejantes, al Presidente Nixon y a Leonidas Breznev, secretario general del partido comunista soviético, informó Radio El Cairo.

(Pasa a la página siguiente)

"Anunciamos nuestra ofensiva institucional" Alerta general en las bases norteamericanas

Importante discurso de Fernández-Miranda

(Viene de la página anterior)

"La vida política es una continua renovación, un constante progreso, que no puede estancarse si no quiere ir a remolque de los acontecimientos. Por ello, el Movimiento Nacional, siempre fiel a sus raíces esenciales, no se detiene mirando atrás, sino que encara decididamente el futuro y orienta la participación de todos los españoles en las tareas políticas, abriendo canales cada vez más anchos para la incorporación de cuantos sienten inquietudes por la cosa pública. Esto ha dicho el Caudillo."

Esta es la norma de oro de la participación a cuyo servicio se llama desde esta Delegación Nacional y a cuyo frente ponemos hoy tu fusión, tu preparación, tu entrega y tu lealtad. El Presidente del Gobierno ha definido claramente en su discurso a las Cortes la política en esta materia. El dijo de modo inequívoco: "La pregunta sobre qué debe ser hoy el Movimiento es el interrogante de en dónde ha de ponerse el acento principal de su realidad. Y es claro: ese acento ha de ponerse en la participación de todos los españoles desde la unidad básica alcanzada desde la solidaridad nacional." Y el Presidente añadió:

"Desde esta actitud buscamos una amplia y creciente participación en la libertad." Pero desde que algo puede ser claro: no aceptamos la interpretación subjetiva que de nuestro Régimen hacen o pueden hacer determinados grupos o individuos. Sólo aceptamos la interpretación institucional. Y es esa interpretación institucional la que ahora ponemos en marcha. Nada nos parará en nuestro camino. Camino que recorreremos en marcha firme, aunque siempre exenta de impaciencia y nerviosismos.

El Consejo Nacional está a punto de dar sus pautas políticas. El Gobierno tiene su política a este respecto y espero que muy pronto pasarán a las Cortes los proyectos que permitan la decisión legislativa que nos otorgue los instrumentos reales y concretos de la participación política de los españoles.

A través de un pretendido proceso democratizador se busca a veces algo que no se confiesa. Se dice que se trata de un control del poder, y es cierto; pero no se dice qué clase de control se busca. Grupos de interés y de presión, de escaso sentido nacional, buscan que el poder del Estado vuelva a ser un mero residuo inoperante, para que sea fácilmente manejable por quienes quieren servirse de él para sus meros intereses egoístas.

Se busca hacer del poder del Estado un poder débil y complaciente, que sea un poder más en el juego de poderes que ellos puedan manejar. Al carecer de base popular, saben que sólo podrán conquistar el poder que desean si previamente debilitan al poder del Estado. Saben que nunca tendrán más poder que aquel que se les entregue por debilidad. Es éste un juego muy conocido para el que tengo ojos para la historia.

Frente a esos intentos, muy claros por mucho que se disfrazen de nobles ropajes, nuestra voluntad es firme y decidida.

Queremos servir y potenciar el poder del Estado, entendido como suprema institución de la comunidad nacional, según el concepto de nuestras Leyes Fundamentales, porque es en el Estado donde está el poder del pueblo. El pueblo no tiene por sí mismo ninguna clase de poder, ni fuente de donde engendrarlo; sólo puede encontrar en el poder del Estado la garantía de su libertad y justicia. Abandonando al pluralismo de los poderes, no encontrará más que lo que siempre ha encontrado: sumisión, división e injusticia.

Por eso queremos un poder fuerte en el Estado. Pero queremos que ese poder del Estado sea un poder nacionalizado, es decir, que no pueda ser dividido al servicio de los grupos, sino un poder único y fuerte en manos del pueblo

y al servicio del pueblo. Eso y no otra cosa es el poder nacionalizado.

Y sabemos con idéntica claridad que eso será otorgado a nuestro pueblo cuando nuestro Régimen desenvuelva todas las posibilidades de participación en que descansa nuestro orden institucional y que constituye su nervio político.

Nuestras ideas son muy claras y están puestas al servicio de nuestro pueblo, buscan la perfección de nuestro estado, se mueven en la absoluta lealtad a la obra de Franco. Pero vemos con alegría que no sólo son claras nuestras ideas, sino que es óptima la circunstancia en que hoy nos encontramos para llevarlas a la realidad, para emprender con decisión nuestra ofensiva institucional en busca de otorgar al pueblo la nacionalización real del poder, a través de la realización plena de la participación política que nuestras Leyes Fundamentales, nuestra Constitución, definen y exigen.

Los aguafiestas de siempre podrán repetir su cantinela: "Y si todo es tan claro, ¿por qué no está hecho ya?" Nuestra contestación es sencilla: Está claro hoy por qué no se hizo ya; porque de haberse hecho entonces, la confusión y el talante de los imprecisos hubiera hecho imposible lo que hoy claramente se puede realizar.

Por eso hoy, desde una clara situación, desde un conocimiento exacto de lo que queremos, anunciamos nuestra ofensiva institucional.

En ti, Manolo Valentín-Gamazo, pongo también mi ilusionada esperanza.

Por tus condiciones personales pero también por tu juventud, te hemos llamado a esta tarea de servir a los que

contigo, o mejor tú con ellos, sois los jóvenes de España, formáis la juventud de España.

Nosotros afirmamos la enorme importancia de ser joven, y esta importancia se la da a la juventud su condición de estar abierta como posibilidad, de ser vida recién estrenada, de ser futuro abierto y encarnado. Esta disponibilidad que os hace, ya desde el presente, ser el futuro de nuestra Patria, os otorga muchos derechos, pero os carga, queráis o no, con enormes obligaciones, y a mayor obligación, fundamento de vuestro mejor derecho, está precisamente, lo queráis o no, en la limitación que constituye el ser joven.

La juventud es voluntad de perfección, es ansia de plenitud, que inicialmente sólo se posee como posibilidad y que sólo puede conquistarse con esfuerzo y voluntad. Por eso, el mejor valor de la juventud está en aquello que todavía no posee, pero que puede poseer precisamente por ser juventud.

No sirven a la juventud sino que la utilizan, quienes pretenden sin más cambiar a sus oídos los cánticos demagógicos de una libertad imposible. El joven sólo es libre desde la exigencia. Pero esta exigencia, para ser profundamente joven, necesita partir de unos valores que a los jóvenes trascienden, pero reconocidos y afirmados por los propios jóvenes. Es a esta tarea de juventud y responsabilidad, de incitación y llamada, de respuesta y liderazgo, a la que se le llama a ti, hombre joven, entre los jóvenes de España.

Se ha afirmado que la historia y el destino se cumplen en el cuerpo y no sólo en el espíritu. Esta es una gran verdad con respecto al hombre, pero lo es sobre todo con respecto al hombre joven. Sólo en lo que tiene de presente realidad condicionada, pero de abierta posibilidad futura; todo lo que tiene de realidad, pero de aspiración en plenitud, es lo que hace que la juventud tenga un valor por sí misma, digno de atención y entrega.

Es a esta tarea a la que te llamamos, y esta concepción la que da vacío significado a las palabras que pronunciamos en esta toma de posesión como ministro en octubre de 1969 y que hoy repito aquí con la misma auténtica veracidad con que entonces las atribuí.

La juventud es ya desde ahora la España del futuro. Decidlo con tajante claridad que la juventud tiene inequívoco derecho a lo que exige. La juventud quiere tener voz propia, gesto personal y específico, estilo peculiar. Quiere ser escuchada de sí misma, creadora de sus hábitos y pautas, de sus símbolos, normas e incitaciones. Quiere poseer corazón propio, y no recibido, en la tarea histórica de la continuidad de España. Y tiene razón. Lo único que importa es el espíritu con que lo haga, su lealtad última y radical a España, y esa lealtad la posee la juventud de modo inequívoco y ejemplar.

Nosotros, que bajo la capitana de Franco constituimos la juventud de la vanguardia en el comienzo de su obra y que tuvimos el radical orgullo de ser jóvenes y de recoger las plenas responsabilidades de nuestra juventud, reconocemos gozosamente el mismo derecho a la juventud de hoy. Sólo le pedimos como entrega lo que nosotros entonces entregamos: ser leales hasta la muerte.

No son preocupaciones políticas las que primordialmente nos mueven hacia la juventud. Es el amor verdadero a nuestro pueblo, que se forja y se constituye, generación tras generación, desde la juventud, lo que nos hace tener un sentido político de clara responsabilidad ante la juventud que hemos de servir. Por eso te llamamos a ti, joven, para servir a la juventud española.

Y porque queremos una juventud que se adueñe poderosamente del futuro es por lo que queremos una juventud que ame entrañablemente a la España que recibe; pues la na-

ción, como enseña el número quinto de nuestros Principios, está constituida por las generaciones pasadas, presentes y futuras. No hay más futuro que el que se forja desde el presente; y el presente, como plataforma de acción eficaz, está siempre forjado por el pasado histórico. Queremos una juventud con orgullo de su Patria, a la que ame con el amor de perfección enseñado por José Antonio.

La atención a la juventud no es en nosotros circunstancial o táctica; nace, por el contrario, de la raíz misma del Movimiento Nacional. Un sistema que hace del hombre el eje político de todo su ideario, ha de ver en el hombre joven el mejor fundamento de toda su razón de ser.

El Movimiento Nacional quiere tener su fuerza incontestable en los jóvenes de España y la tiene, y la tendrá aún más.

Nuestra ofensiva institucional por la participación, será la clave decisiva de esta verdad juvenil de nuestro Movimiento Nacional.

Las palabras finales del Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento fueron acogidas con una gran ovación.

Luego habló el señor Fernández Júlvez, delegado nacional de la Juventud hasta ahora, que dijo que durante veinte meses había trabajado con la mayor fe y entrega en una tarea honrada e ilusiona-

da de servicio inmediato a la juventud española. Añadió que lo había hecho con una lealtad sin condicionamientos ni vacilación alguna al Movimiento Nacional, a nuestro Jefe Nacional Francisco Franco y al Secretario General del Movimiento.

Tras agradecer los servicios prestados durante su permanencia al frente de la Delegación Nacional de la Juventud a sus colaboradores, el señor Fernández Júlvez se refirió al vicepresidente del Gobierno y ministro secretario general del Movimiento, don Torcuato Fernández-Miranda, al que rogó transmitiera su adhesión y lealtad al Jefe del Estado, al Príncipe de España y al presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco.

Terminado su discurso, pronunció unas palabras el señor Serrano Montalvo, quien destacó la triple exigencia de servicio, fidelidad y gratitud que se planteaba a los nuevos delegados nacionales. Exoresó su fidelidad al Jefe Nacional del Movimiento y Caudillo de los Principios Fundamentales del Movimiento y de las Leyes Fundamentales. Finalmente, puso fin a sus palabras rogando al Vicepresidente del Gobierno hiciera llegar al Jefe Nacional del Movimiento, al Príncipe de España y al Presidente del Gobierno el testimonio de la lealtad y voluntad de servicio de los nuevos delegados nacionales.

(Viene de la página anterior)

No se conoce aún con suficiente claridad cuántas tropas participan en la alarma nocturna ni su propósito.

En los mismos círculos se añade que la 82 División Aerotransportada de Fuerte Bragg (Carolina del Norte) estaba implicada en la alerta, además de los equipos norteamericanos de respuesta inmediata de las bases de Europa, junto con otras unidades militares de las bases estadounidenses.

Se sugiere en fuentes del Pentágono que la alerta está relacionada en cierto modo con la situación en Oriente Medio, aunque parece que ha cesado la lucha en la región.

NO ES UN EJERCICIO DE INSTRUCCION

WASHINGTON, 25 (Efe-Upil). — Portavoces oficiales del Pentágono se han negado a hacer comentarios oficiales.

El Presidente egipcio, Anwar El Sadat, pidió a las Naciones Unidas a última hora de ayer el envío de tropas norteamericanas y soviéticas a Oriente Medio para vigilar la observan-

cia del alto el fuego, medida a la que Estados Unidos se ha negado reiteradamente hasta ahora.

En Florida, el personal de las fuerzas aéreas libre de servicio ha recibido instrucciones de dirigirse a tres bases, como parte de lo que un oficial ha designado como "ejercicio interior".

El teniente James Barr, oficial de información pública de la base de las Fuerzas Aéreas de Homestead, se ha negado a hacer comentarios sobre si la alerta tenía algo que ver con la situación en Oriente Medio.

"Eso no es un ejercicio de instrucción", pero Barr ha explicado "que no se encuentran en condiciones para dar explicaciones".

Hay aceite suficiente para colazar con la próxima campaña

MADRID, 25. (Cifra). — No hay en absoluto problemas de escasez de aceite de oliva, según ha podido comprobarse a raíz de las declaraciones obligatorias de existencias de los últimos días.

Según ha podido saber "Cifra" de fuente competente se dispone de aceite suficiente para enlazar con la nueva campaña, que podría iniciarse a mediados de enero. En todo caso puede esperarse que que falte, sino que sobre el pequeño stock, volumen fácilmente abastecible, se puedan abrir la mano en las exportaciones.

A la vista de las existencias, se afirma en algunos medios que no existía base real para el problema suscitado en torno a dicho producto. A partir de ahora es previsible que los precios tiendan a alcanzar niveles más asequibles al consumidor y se sabe ya al respecto que algunas cadenas están vendiendo al precio de 62 pesetas litro.

NI DEFICITS NI EXCEDENTES DE LECHE

(Viene de la página anterior)

En relación con la cuestión cárnica y ganadera, el señor Allende y García-Báxter manifestaron que la acción de la ganadería y regulación de la ganadería ha conducido a que en el presente no existan ni déficits ni excedentes de leche, aunque en algunas épocas puede faltar un porcentaje considerable, pérdidas al ensembo.

Observadores de las Naciones Unidas han vuelto a sus puestos en los sectores septentrional y central del frente del Sinaí —dijo el portavoz—, pero en el sector sur, los correspondientes observadores no han entrado en funciones "a causa de que Israel no ha cumplido la resolución del alto el fuego."

La producción de porcinos fue en 1969 de 439.000 toneladas y en 1973 se alcanzará un total de 600.000. El ministro subrayó que después de trece años España tiene por primera vez, posibilidad de exportar carne de porcino, ya que desaparecen las reservas sobre nuestro producto motivadas por la peste porcina. Los niveles de rentabilidad para el ganadero son atractivos. La producción de ganado ovino, sin embargo, se encuentra prácticamente estabilizada (187.000 toneladas en 1969 frente a 172.000 en 1973), aunque las previsiones del programa de compensación de ovino están siendo superadas por la realidad.

Sobre las inundaciones del Sureste dijo el ministro que las lluvias caídas durante los índices pluviométricos históricos de la zona. Las avenidas han destruido cultivos de primer establecimiento y terrazas y las pérdidas son cuantiosas, del orden de miles de millones de pesetas.

Los servicios del Departamento tendrán listo un informe sobre este extremo en el plazo de una semana. En el próximo Consejo de Ministros será presentada una moción a fin de que el IRD pueda colaborar en el mejoramiento de las tierras. Luego se emprenda una acción para restablecer los cultivos.

EN SEVILLA Ha sido desarticulado el comité regional del partido comunista

SEVILLA, 25. (PYRESA). — Dieciséis personas han sido descubiertas en esta capital como presuntos miembros del partido comunista de España, y catorce de ellas han sido detenidas y puestas a disposición de la autoridad judicial correspondiente —mientras dos lograron huir, aunque están identificados—, en una operación llevada a cabo por la Brigada Regia de la Jefatura Superior de Policial de Investigación Social local, con la que ha completado las realizadas en los últimos meses de 1971 para desarticular el Comité Provincial del citado partido en Sevilla.

Los dieciséis individuos descubiertos ahora, al parecer componentes de un comité regional de dicho partido, son Ismael Martí, Marcos, de treinta y un años —quien en 1971 huyó de Sevilla y recientemente regresó, a causa de lo cual la Policía intensificó sus investigaciones hasta llegar a desarticular el supuesto grupo comunista—; Antonio Naranjo Torres, de treinta y cuatro; Antonio Iglesias Rodríguez, de treinta; Francisco Durán Lagos, de treinta y seis; Carlos Benítez Saurel, de veintinueve, subdito francés, al igual que su padre —también detenido—; Manuel Benítez Rufo, de cincuenta y seis; Ricardo Ruiz Hernández, de treinta y seis; Juan Calderón Navarro, de treinta y siete; Manuel Alcaraz Orellana, de treinta y ocho; Rodolfo Martagón Ruiz, de veintiocho; Antonio Galván Rojas, de treinta; Fernando Feijóo Salgado, de veintiocho; Juan Cantón Marcos, de treinta y tres; Pablo Recio Arias, de veintiséis; Antonio Sánchez Hermida, de treinta y dos, y Rafael Zamora García de treinta.

Como resultado de las investigaciones policiales se ha encontrado un piso, sito en la calle Almadrén de la Pata, bloque "D", casa número 2, piso tercero, izquierda, utilizado, según parece, para reuniones, así como para la impresión y ocultación de propaganda clandestina que se difundía a las provincias andaluzas. En el citado piso fueron intervenidas una multiplicidad eléctrica, dos máquinas de escribir, distinto material para estas máquinas, utensilios para la confección, paquetes conteniendo propaganda con destino a varios pueblos de distintas provincias an-

daluzas, así como numerosos ejemplares, ya confeccionados, de las publicaciones clandestinas "Mundo Obrero", "Nuestra Bandera", "Realidad", "Sentida", "La Voz del Campesino", "Revolución y Cultura", "Manifiesto del Partido Comunista" y diversos panfletos, octavillas, pasquines y pegasinas dirigidas a las diversas clases sociales andaluzas, así como propaganda especial de las llamadas "Comisiones Obreras".

Según fuentes policiales, se ha podido también constatar el proyecto y preparación consumada de varios comités comunistas en las provincias de Sevilla, Córdoba, Cádiz, Huelva, Granada, Málaga y Almería, y se ha averiguado que los envíos de material se efectuaban por mediación de agencias de transportes y mediante vehículos propiedad de los detenidos, así como han sido intervenidas elevadas sumas en metálico procedentes de fondos del partido comunista y que se destinaban a las citadas actividades subversivas. Según las mismas fuentes, los citados individuos cambiaban constantemente de sitio en los lugares donde ejercían sus acciones, como medida de seguridad para no ser descubiertos.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 9 y 20 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de pavimentación, ramal de alcantarillado y abastecimiento de agua potable en la calle del Alemán, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 1.572.825,09 pesetas
FIANZA PROVISIONAL 28.592,- "
PRESENTACION DE PLEGOS, hasta las trece horas del día 14 de noviembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en la Unidad de Obras y Urbanismo de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 23 de octubre de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 11 y 23 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de urbanización de la calle de San Agustín (tramo entre calle de Encarnación y Plaza del Poniente), de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 1.987.656,53 pesetas
FIANZA PROVISIONAL 34.515,- "
PRESENTACION DE PLEGOS, hasta las trece horas del día 16 de noviembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado de Obras y Urbanismo de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 24 de octubre de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Suscripción para ayuda a los damnificados

(Viene de la página anterior)

b) En la Diputación Provincial y en todos los Ayuntamientos de la provincia, que con la misma periodicidad semanal ingresarán lo recaudado en el Banco de España y formalizarán la relación de donantes para el Gobierno Civil, haciendo constar igualmente la fecha del ingreso bancario.

c) En las oficinas de la Junta de Asistencia Social, sitas en la planta baja del Gobierno Civil.

d) En cuantos otros organismos públicos quieran prestar esta colaboración, comunicando a mi autoridad su deseo de constituirse en centros de recaudación de estos donativos, para poder anunciarlos y proveerlos de los necesarios talonarios de recibos.

Tercero.—Quedan autorizados todos los Centros de Enseñanza, en sus distintos grados, para que, de acuerdo con las autoridades docentes respectivas, celebren una cuantificación en la fecha que aquéllas determinen con objeto de recibir los donativos de sus alumnos.

Cuarto.—Abrir una suscripción con un donativo de veinticinco mil pesetas, como aportación del Gobierno Civil a los expresados fines.

Espero de la generosidad de que han dado pruebas los vallesoleños siempre que se produjeron estas calamidades públicas, que también en esta ocasión su aportación constituya una expresiva respuesta de sus sentimientos de solidaridad con el dolor y la necesidad extremos en que tantas personas han quedado, víctimas de las devastadoras inundaciones, e invito a las corporaciones, empresas y particulares a que sin excepción cada uno según sus medios colabore al mayor éxito de la suscripción en nuestra provincia, agradeciéndoselo por anticipado en nombre del Gobierno y de los damnificados.

El gobernador civil, JOSE ESTEVEZ MENDEZ

ULTIMAS PLAZAS

CURSO: "NUEVAS TECNICAS DE TRABAJO INTELECTUAL", ORGANIZADO POR EL "ISCE" Y EL "ILVEM"

Segundo turno: Sábado, 27, de 11,30 a 14,10 mañana.
Tercer turno: Sábado, 27, de 4 a 7 tarde.
Cuarto turno: Sábado, 27, de 7 a 10 noche.

PLAZAS ESTRICTAMENTE LIMITADAS

INFORMES E INSCRIPCION: ISCE, calle Ruiz Fernández, 6, 2.º D. Teléfono 257186, de 10 a 1 de la mañana y de 5 a 8 de la tarde.

LIBER...
va...
EL Ayu...
organ...
Seman...
intenta...
jerencia...
obra de...
SUCIA...
do o...
quiere...
ría signi...
cias, más...
tas se m...
detrás de...
tiene una...
que un p...
jado en...
AS re...
L para...
la g...
versos y...
ble de lo...
tenemos...
esta II S...
complem...
plan de...
justicia...
aunque f...
no ha lle...
TERCIO...
Los pre...
drán al...
puertas...
les, y pe...
ción par...
A...
Inau...
Gabari...
De nuevo...
ría de arte...
Durango, co...
de Juan de...
Madrid, la...
ción de once...
—Barón...
Echaz, Frai...
rreno, Lucio...
Salvador Vic...
o dejan...
funcionado...
a los más bar...
ta, parece...
que para un...
dolid —men...
todas viven...
racterístic...
Para el ac...
Durango lo...
de las m...
nfigurativ...
abstractos...
cultores, y...
de la vista...
que asoma...
utilizando...
bienes, con...
puros y susti...
to todavía...
imitativo. Fr...
ciento "cosas...
más destaca...
las re...
tranquilidad...
Los llama...
—Enrique...
castizo, reside...
trece vientos...
exposición de...
la "triángulo...
"esfera de...
andanzas en...
basim arranc...
ador.
Con estos...
Luis Sáez...
de él solo p...
temática llen...
problemas de...
diamente exp...
entre los r...
energicos y...
Las carnes...
las agas, la...
nada y la...
de su di...
manera de...
a los verd...
Bañez acaba...
poco en la...
convenie...
que lo mismo...
"pac" —es...
ser pasados...
en la mejor...
Victoria, ad...
cia en el...
de los r...
de los r...
medalla de...
Premio de...
Internacional...
aquí con do...
nados de elec...
paración cob...
Gomez Perale...
sueñe ahora...
Valladolid.

valladolid 24 horas

El Ayuntamiento patrocinará la II Semana Romántica, que organiza la Dirección de la Casa-Museo Zorrilla. La Primera Semana debió de dejar un buen sabor de boca, cuando se intentó la segunda. Ya hay programa para ella, con diversas conferencias y la inclusión de representaciones de la más famosa obra de Zorrilla, "Don Juan Tenorio".

SUCEDER, sin embargo, que la gente oye hablar de la Semana Romántica y apenas si sabe algo de su significado o se ha formado una idea equivocada de lo que quiere ser. Para mucha gente, una Semana Romántica debería significar una vuelta al pasado con todas sus consecuencias, más o menos pintorescas. Los intelectuales, todos cuantos se mueven, más o menos, en el mundo cultural, saben detrás de lo que anda la Semana. El hombre de la calle, que tiene una idea del romanticismo muy romántica, considera que un programa de conferencias no puede resumir un período en el que tantas cosas caben dentro de lo popular.

Las representaciones de "Don Juan Tenorio" servirán para responder un poco a las exigencias populares de la gente. Don Juan y Doña Inés siguen llegando con sus versos y sus problemas sentimentales a la fibra más sensible de los espíritus románticos. Y como en el fondo todos tenemos esa fibra, quizá podamos sentirnos casi felices en esta II Semana Romántica. Las conferencias tendrán como complemento unos versos que, pese a todos sus ríos, nos llenan de una música entre dulce y amarga. A la gente le gustaría una Semana de copas y espadachines por la calle, aunque fuesen de guardarrropa pero el turismo vallisoletano no ha llegado a tanto.

MAXIMO

TERCIO FAMILIAR

Los presidentes de las Juntas Municipales del Censo expondrán al público las listas de electores de cada sección en las puertas de los locales donde se instalen los Colegios Electorales, y permanecerán allí hasta que se haya efectuado la elección para concejales de representación familiar.

ARTE y ARTISTAS

Inauguración de otra galería de arte Gabarrón y Peyrot vuelven al escaparate vallisoletano

De nuevo otra sala, otra galería de arte, dirigida por Carmen Durango, con la colaboración de las de Juana Mordó y Kreisler, de Madrid, y, esta vez, la aportación de once artistas contemporáneos —Barón, Bonifacio, Celis, Echaz, Fraile, Gómez Perales, Lorenzo, Lucio Muñoz, Lás Sáez y Salvador Victoria— que han dejado o dejan sensible huella en el aficionado al arte y al espectáculo más barato del mundo. Con esta, parece que ya son dieciséis, que para una ciudad como Valladolid —menos de 300.000 habitantes— parecen demasiadas, si bien todas viven y cada una con su característica.

Para el acto inaugural, la señora Durango ha traído la flor y nata de la modernidad de artistas configurativos y los puramente abstractivos, entre pintores y escultores, y esta vez, como volviendo la vista a su ayer, Lucio Muñoz asoma como "escultor-pintor", utilizando madera, en sugestivas obras, con gubias y formones, en puros y sutiles bajorrelieves. Dentro todavía de lo escultórico no imitativo, Francisco Barón ofrece cuatro "cosas", de las que tenemos más destacada "Uña" (múltiple), entre las restantes, hechas con tranquilidad, esto es, sin arrebatos. Llama la atención Salamanca —Enrique Salamanca, gaditano castizo, residente en Madrid—, que trae vientos internacionales a la exposición de "ases", y lo mismo la "triangulación curva" que la "esfera dentro-fuera", juegan con audacias en maquinismos serenos para arrancar aplausos al observador.

Con éstos está el vecino y amigo Luis Sáez —ya ver cuándo viene al solo por Valladolid—, con temática llena de sugerencias, de problemas del mundo actual, rudemente expuestos amargamente entre los rasgos contundentes, energéticos y a veces fascinantes. Las carnes que se "pasean" por las uñas, la riqueza del color bien sabada y la sinceridad castellana de su dición componen una manera de ser y hacer reservada de los verdaderamente grandes de la pintura española. A Francisco Echaz acabamos de verle hace poco en la sala Studium. Esta vez nos ofrece más o convence tanto, que lo mismo "El tubo" que "Compañía" —es hombre que maneja así como "fisiologías"— pueden ser pasados con éxitos positivos en la mejor muestra expositiva. Victoria, además de lo que anuncia en el catálogo, dispone otros dos lienzos de buenas proporciones. Alfonso Fraile, Premio Nacional de Pintura —1962— y Primera Medalla de Dibujo —1966—. Gran Premio de Dibujo en la II Bienal Internacional del Deporte, viene acompañado con dos "Jardines" impregnados de elegancias. Lo mismo o parecido cubría escribir de Celis, Gómez Perales y Lorenzo, que gozan ahora de la admiración de Valladolid.



Oleo de Cristóbal Gabarrón que figura en la exposición de la Galería «Studium».

EXPOSICION DE CRISTOBAL GABARRON
Jugando con modernidades a efectos decididos o entrar de manera terminante en las dificultades de la abstracción, y antes de presentar su nueva obra en Hamburgo, ha querido mostrar a sus amigos de Valladolid, en la Galería Studium, lo que acaba de salir de su ponderada paleta y decir a Europa cómo es la avanzada de la pintura española.
No es fácil, sino lo contrario decir y traducir cómo es la realidad del arte de Cristóbal Gabarrón, pasada la época sencilla de su elevación a escala nacional. Lo no figurativo tiene sus quebras o muchas quebras, pero lo que está enfrente también las tiene, de manera que jugar a dos paños es peligroso, si quiera sea en un pintor joven que aparece fluctuante sin saber a qué carta quedarse. En la exposición actual hay de todo, aunque con predominio de lo menos figurativo. Como catalogarle si el autor no lo dice más que a través de sus cuadros y éstos, a veces, se elijan de lo descifrable? Faltaríamos a la verdad al no declarar la existencia de una formidable elegancia para habitaciones nuevas y sobrias, buscando realizar un hogar a límites menos comocidos. Las manchas recortadas, dedicadas, finas con el adobo de técnica reservada a un

artista completo, son el mejor acompañamiento de una pintura que acaso mañana mismo vuelva triunfante a Valladolid después de un largo paseo más allá de los Pirineos.
OLEOS DE PEYROT Y DE MONTERO
A la Sala Castilla vuelve Peyrot con mejor obra que hace dos años, y con ánimo de ganar a un público más "amplio". La técnica es la misma de siempre y, asimismo, el temario que unas veces es de seres puestos en pie y otras, botellas y jarras en fila. Sus paisajes son óptimos, hechos en remansos de tranquilidad.
En la Sala de la Caja de Ahorros de Salamanca fue inaugurada el lunes pasado la obra del gran aficionado Alfonso Montero Pascual, contando a los visitantes de la exposición cómo es Cuellar, su tierra, vista a través del corazón, rompiendo en colores alegres. Con el cargamento de ilusión e ideas, entendemos que a la bondad de lo que exhibe tendrá necesidad de mayor oficio que es lo único que ha de redondear y lo que parece faltarle. Ve la belleza, la capta y la representa, pero es en esta última faceta donde tendrá que trabajar más y más hasta conseguir lo positivo a que tiene derecho su entusiasmo.
CALABIA

Pro damnificados por las inundaciones

Ayer hubo una reunión en el Gobierno Civil, de la que adelantábamos una pequeña información, sobre la suscripción pública que se ha abierto en toda España, y por supuesto en nuestra ciudad, a favor de los damnificados por las recientes inundaciones que han sufrido las provincias de Murcia, Granada y Almería, suscripción que el Gobierno Civil ha abierto, en el Banco de España, con veinticinco mil pesetas.

En la reunión se encontraban presentes junto al Gobernador Civil, el Alcalde, don Manuel Fuentes González, en representación del Presidente de la Diputación; el Subjefe Provincial, el Delegado de Información y Turismo y representantes de los medios informativos.

Se trataba en la misma de llevar a cabo una adecuada planificación de esta suscripción pública, para poder canalizarla mejor. Con este fin ha sido creada una Comisión de Trabajo, que ha de llevar a cabo la movilización de cuantos efectivos sean necesarios para conseguir los mejores resultados en esta operación de ayuda y fraternización con los que han sufrido el embate de las aguas, perdiendo vidas y haciendas.

No es la primera vez que los vallisoletanos somos convocados para fines similares al que ahora nos ocupa y siempre hemos prestado generosamente nuestra colaboración; de ahí la confianza de las autoridades en que, ante la terrible y angustiada situación que están atravesando nuestros compatriotas, la provincia entera responda ante esta llamada.

Si bien la cuenta pro-damnificados está abierta en el Banco de España como señalábamos al principio, se habilitarán igualmente oficinas o puestos de recaudación en el Ayuntamiento, la Diputación, en el mismo Gobierno Civil, en las sucursales bancarias y Cajas de Ahorros y aquellos lugares que los alcaldes de los pueblos de la provincia señalen para tal fin, de forma que todos dispongamos lo más cerca posible del lugar más apropiado para depositar el donativo.

Hoy se conocerán las aportaciones del Ayuntamiento y de la Diputación, que contribuirán a engrasar esta primera que el Gobierno Civil ha llevado a cabo.

Junto a esta labor de suscripción de donativos se ha pensado en la tradicional cuestas

ción por las calles, que será llevada a efecto, posiblemente, por la población escolar, aun cuando no se descartan otros medios, de gran interés en este sentido, como son la proyección en exclusiva de alguna película, cuyo estreno no esté previsto para esta temporada, de forma similar a otras proyecciones cinematográficas que con fines benéficos se llevan a efecto.

Esta cuestión a nivel provincial será canalizada a través del movimiento nacional de solidaridad con los damnificados por estas inundaciones, movimiento del que han dado cuenta durante el día de ayer Radio Nacional de España y Televisión Española.

A lo largo de estos días iremos dando cuenta de la marcha de esa suscripción.—R.

Sesión del Ayuntamiento Numerosas licencias de obras

Bajo la presidencia del Alcalde celebró la Comisión Permanente sesión ordinaria el día 23, y adoptó estos acuerdos, entre otros:

Quitar enterada de escrito del Delegado Provincial de la Organización Sindical dando cuenta de posibles soluciones a problemas planteados por el Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas en relación con el Mercado Central de Abastos.

Conceder las siguientes licencias de obras: A don Mariano Vaquer, para construir hotel-residencia en calle de San José, con determinadas condiciones; a don José María Cañibano, para locales y viviendas subvencionadas en calle Higinio Mangas, 20, con ídem; a don Pedro San Martín y otros, para ídem en Plaza Rafael Cano, con ídem; a don Luis A. Sánchez, para ídem en Avenida de Santa Teresa y Sinagoga, con ídem; a don José Escudero, para vivienda unifamiliar en carretera Villabáñez, con ídem; a don Jesús Martín, para ídem en paraje "Fuente El Sol", con ídem; a don Armando León, para nove en calle Esperanza, con ídem; a Confederación Hidrográfica del Duero, para renovar cubierta del edificio sito en Paseo de Zorrilla, 7; a don José Luis Rodríguez, para obras en local sito en parcela 7 de Huerta del Rey, con determinadas condiciones; a don Benedito Mateo, para obras en local de calle Correo, 2, con ídem; a don Eusebio Gordaliza, para obras en local de calle Labradoros, con ídem; a don José A. Cristóbal, para obras en local de calle Mantería, 8, con ídem; a don Francisco Javier Serena y otros, para ídem en calle Doctor Barraquer, sin número, con ídem; a don Marcelino Moreno, para ídem en Carretera Cincunvalación, número 89, con ídem; a don Raúl Avonso, para ídem en calle Dársena, con ídem; a doña Julia Sanz Esteve, para ídem en calle Caamaño, 130, con ídem; a don Javier Mínguez, para ídem en Plaza San Miguel, 3, con ídem; a don Donato Blanco, para ídem en calle Mantería, 30, con ídem; a don Valeriano Alonso, para ídem en calle Con-

INFORME DE LA ALCALDIA

El Alcalde dio cuenta a la Comisión Permanente sobre la próxima celebración en esta capital de la II Semana Romántica, organizada por el director de la Casa-Museo Zorrilla y patrocinada por este Ayuntamiento.

Asimismo dio cuenta que durante los días 31, 1 y 2 próximos se celebrará en el Teatro Lope de Vega la representación de la obra de don José Zorrilla "Don Juan Tenorio", patrocinada por el Ayuntamiento.

Finalmente informó sobre la inauguración del curso de música que la Sociedad Vallisoletana de Conciertos organiza con el patrocinio del Ayuntamiento.

HORARIOS

Hay temas que, a primera vista, pueden parecernos livianos, quizás intrascendentes, pero que revisten, en realidad, una profunda importancia. Entre ellos, sin duda, figura el de los horarios del comercio. En efecto, a poco que meditemos veremos que así es. Paralelamente, resulta lógico que se ocupe de ello la Federación Nacional de Asociaciones de Consumidores, que preside don Enrique Villoria Martínez.

A simple vista comprobamos que todos nosotros, sin excepción, somos consumidores de algo —o de mucho, para ser más exactos— y, si nos detenemos un punto en ello, también somos productores de otros artículos, servicios o rendimientos. Recuerdo que, con los atisugamientos del pluriempleo, más de una vez las he pasado moradas incluso para pelarme, por la sencilla razón de que mis horarios laborales —diría mejor, claro, "minutarios"— no coincidían en absoluto con aquellos durante los cuales permanecían abiertos los establecimientos correspondientes.

El caso que cito puede generalizarse, porque mis apuros eran similares para comprar una camisa, para visitar una exposición o para seguir un curso determinado. Ya sé que lo que podríamos llamar "monoempleo" lo arreglaría en gran parte, pero entonces sería prescindir de cosas teóricamente necesarias, pero convertidas ya en necesidad por nosotros mismos y por nuestra comunidad. ¿Entonces?

La citada Federación Nacional de Asociaciones de Consumidores se preocupa de capítulos tan sustantivos como control de calidad, vigilancia en pesos y medidas, condiciones sanitarias de los productos, cordialidad de los servicios y control de precios; y también, en el aspecto que nosotros, de los horarios. El señor Villoria afirmaba en unas recientes declaraciones la unanimidad absoluta de todas las personas consultadas en opinar que "el actual horario del comercio no satisface en absoluto las necesidades del público consumidor", por su coincidencia con la mayoría de las actividades profesionales.

Y piensa, como solución, en "una equilibrada libertad en el establecimiento de los horarios más adecuados", con la precisa distinción entre "horario comercial" y "horario laboral", con la jornada establecida legalmente, y en éste, "respeto pleno e inflexible a los derechos del trabajador en cuanto a la legal limitación de los horarios de trabajo". Como consecuencia, el aumento de horas de apertura "obligaría a la creación de nuevos puestos de trabajo". Y compare las cuarenta y cinco horas semanales de Madrid, por citar un caso concreto, con las cincuenta o sesenta usuales en los países europeos, o la mayor amplitud de los Estados Unidos, aparte la interrupción que significa entre nosotros el cierre al mediodía.

El problema es realmente complejo, y no cabe resolverlo de un plumazo. Pero sí precisa permanente atención por las consecuencias que implica. Todos sabemos que se han realizado y se realizan estudios y encuestas al respecto, y que las entidades y organismos correspondientes, siguen en ello con un quehacer constructivo y un deseo de perfeccionamiento y eficacia. En este sentido, las declaraciones de Villoria Martínez vienen a confirmar su actualidad insoslayable.

GAYTAN

TERCIO FAMILIAR

Ningún elector de las concejalías de representación familiar podrá votar en otra sección que aquella a la que corresponda según el Censo Electoral, salvo quienes constituyan una Mesa electoral de una sección, si figuran en el Censo de otra, que podrán emitir su voto en aquella donde estén ejerciendo sus funciones.

III FESTIVAL DE LA CANCIÓN DE LA PAZ

ORGANIZA:
«La Voz de Valladolid»

Se celebrará en el TEATRO CALDERON, los días 6 y 7 de diciembre de 1973.

PREMIOS:

- «PALOMA DE ORO» y 150.000 pesetas para la canción ganadora.
- «PALOMA DE PLATA» y 50.000 pesetas para la mejor letra.
- «PALOMA DE BRONCE» y 30.000 pesetas para el mejor intérprete.

- EL PLAZO DE ADMISION DE CANCIONES TERMINA, IMPROPRORROGABLEMENTE, EL DIA 17 DE NOVIEMBRE.
- OFICINAS DEL CERTAMEN: «LA VOZ DE VALLADOLID» N.º 1-REM. ANGUSTIAS, 1. VALLADOLID.

Las bases íntegras de este certamen están de manifiesto en este periódico y en las Delegaciones de Información y Turismo y Sociedad General de Autores.



Repercusión de la acción pública en el ciudadano

La vida social es un complejo entramado de relaciones mutuamente interdependientes que hacen posible toda suerte de realización personal a los individuos que integran el conjunto. Y sin vida social no es entendible la vida humana. Aquella frase de Rousseau "el hombre nace libre pero se encuentra encadenado por todas partes", sólo es el grito pre-romántico que anuncia el pesimismo de la civilización, aunque de paso fuera el nervio de resurgimiento para la vida democrática. Pero su negativa a la naturaleza social tuvo que afianzarse con la afirmación rotunda del vacío social, considerado inevitable.

La naturaleza social del hombre, su impulso innato a convivir, necesita no obstante una regulación. Es la vida social organizada la que da consistencia al individuo y la que facilita todo género de satisfacciones a las elementales necesidades a que estamos sujetos. Y esta vida social organizada, a la que entendemos por el término político, es la que condiciona en fundamental dimensión la existencia del hombre sobre la tierra.

Por eso la responsabilidad de los ciudadanos en la participación de esta vida social organizada. Y de ahí la repercusión de la acción pública sobre los hombres. Múltiples ejemplos podrían aducirse en respaldo tanto de la responsabilidad como de la repercusión. Pero al más lerdno no se le oculta que la creciente complejidad e interdependencia de las relaciones sociales impone una continua dispersión o especialización de cometidos, a la vez que un marco cada vez mayor de acciones a realizar en la "cosa pública".

Una relativa autarquía de los ciudadanos, siempre relativa

a lo largo de la historia, hoy sería totalmente imposible. El complejo marco de necesidades sociales a cubrir invalida cualquier utópico entendimiento de liberalismo a ultranza, tal y como se le trazaron los pensadores de la Ilustración. De aquella panacea que se pensó iba a ser el "laissez faire", la experiencia ha demostrado obligada una creciente intervención de los entes sociales, particularmente del Estado, para atender las crecientes también necesidades de la vida comunitaria.

Pero indiscutiblemente se puede caer en el riesgo del Estado Leviatán, que absorbe y aniquila toda fuente de libertad individual. Es la gran pugna existente entre ambas concepciones la que otorga patente de legitimidad a los cuerpos intermedios de la sociedad. Y por esta vía de solución, descentralizadora de competencias a favor de los órganos menores de la colectividad, principalmente aquellos que tienen un marcado carácter de naturalidad en la vida social, es por donde podrá asegurarse el suficiente grado de libertad, sin merma de la eficacia y sin menoscabo de la solidaridad que debe presidir las relaciones humanas.

El Municipio es, seguramente, el primer círculo donde se establece esta descentralización de funciones, sin que para ello se lesione la esencial sociabilidad de los hombres. Las voces más autorizadas en este sentido han puesto especial énfasis en concebir su legítima posición de suficiencia y autonomía capaz de devolverle ese antiguo valor inapreciable en su eficacia. Y a todos nos va en ello un empeño decidido por que así sea, para asegurar los bienes que la organización de la vida social ha acarreado a los hombres a lo largo de los siglos.

EL SANTO DEL DIA

SANTOS CRISPIN Y CRISPINIANO, MARTIRES († 287)



Los gloriosos hermanos y mártires de Jesucristo, San Crispin y San Crispiniano, eran nobles patricios de Roma que vendieron todos sus bienes y los dieron a los pobres y pasaron a las Galias con San Quintín a sembrar la verdad del Evangelio...

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy jueves, día 25 de octubre de 1973. Van transcurridos 297 días del presente año y faltan 68 para llegar a 1974. El Sol ha salido a las 7 horas y 37 minutos y se pondrá a las 18 horas y 21 minutos. La Luna, que es menguante en Cáncer, saldrá a las 6 horas y 56 minutos y se pondrá a las 17 horas y 40 minutos.

CADA DIA SU REFRAN

"A VISA VIEJA, AMO NUEVO". Porque ha de darla más cuidado y trabajo.

PSICOPATIAS

- AVENIDA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Infierno de cobardes" (3 R.) CALDERON.—A las 8: Orquesta Sinfónica de la URSS. CAPITOL.—Desde las 4,30: "Préstame quince días" (3 R.) y "La semilla del diablo" (4).

RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—16.00: Hoy canta... Rita Pavone. 16.20: Música y decoración. 16.30: "Simplemente María". 17.30: Top-50 de España. 18.00: El concierto de la tarde: "El mar", de Debussy. 18.30: Voces de hoy. 19.00: "Discoteca "pop"!!! 19.30: El Ballet. 19.45: Lluvia de estrellas. 20.00: Club Juvenil. 21.00: Universidad para todos. 21.30: Un libro nuevo. 21.55: Segundo noticiero. 22.00: Diario hablado de Radio Nacional. 22.30: Último minuto deportivo. 22.45: Música selecta. 23.00: Conjuntos españoles. 23.30: Hombres en ruta. 00.30: Lectura de programas y cierre.

RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—16.00: Narraciones: "Sombras que matan". "El matrimonio es cosa de dos". "La mansión de Jalna". "El cielo que nunca vi". "Esa pequeña historia". Programa especial. Así canta España. "La rival". "Exodo". 20.00: Las elegidas de la SER. 20.15: La hora de los niños. 20.30: Club de amigos y discos dedicados. 21.00: Noticias notables. 22.00: Las noticias de Radio Nacional. 22.25: Plaza Mayor. 22.35: Voces y canciones. 23.00: Picadilly. Puerta del Sol. 23.45: Bueno y breve. 24.00: Hora XXV. 1.30: Lectura de programas y cierre.

RADIO POPULAR

TARDE-NOCHE.—16.00: Adagio. 16.30: Calidad popular 45. 17.05: A cien por hora. 17.25: Mundo curioso. 17.35: Consejos de decoración. 18.00: Tertulia Radio Popular. 18.30: Estrellas de la canción. 19.00: Aneluis. 19.05: Páginas líricas. 19.30: En la otra orilla. 20.00: Concierto: "Sinfonía número 6, Patética" (Tchaikovsky). 21.00: El profesor al habla. 21.15: Última hora. 21.30: Santo Rosario. 21.45: Línea tres. 22.00: Diario hablado de Radio Nacional. 22.30: Disonancia. 23.00: Valladolid entonces. 23.30: Canciones... que suenan. 24.00: Dios en la poesía. 00.05: Club de medianoche. 00.27: Lectura de programas, 00.30: Cierre.

FRECUENCIA MODULADA

TARDE.—17.00: Música ambiental. 17.30: Panorama en "pop". 18.00: Tiempo para los clásicos: "El oro del Rin". Fragmentos (Wagner). 19.00: Lectura de programas y cierre.

FARMACIAS NOY HAYEN GUARDIA

Duque de la Victoria, 20. Queipo de Llano, 6. Plaza de San Juan, 5. Paseo de San Isidro, 45. Avenida de Santa Teresa, 24. María de Molina, 14. Paseo de Zorrilla, 96. Arca Real, 28.

ESTUDIANTE:

En el caso de necesitar una intervención quirúrgica, la Mutualidad del Seguro te amparará en la asistencia médica y farmacéutica, incluidos antibióticos y gastos de quirófano, así como el alojamiento en sanatorios particulares. Infórmate en el Instituto Nacional de Previsión.

CULTOS

EXPOSICION DEL SANTISIMO

Santiago.—A las 6,30 de la tarde, a las 7,30, rosario, reserva y misa Escalvas.—De nueve de la mañana a 1,30 de la tarde.

Reparadoras.—De 8,30 de la mañana a las 6,00 de la tarde. San Pablo.—A las 6,30 de la tarde, rosario; a las ocho, misa.

REAL COFRADIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA FUENCISLA

En San Felipe Neri, triduo en honor de Nuestra Señora de la Fuencisla. Hoy, primer día. A las ocho de la noche, santa misa con homilía, cantándose la Salve e himno. El domingo, a las once, misa de despedida con panegírico.

IGLESIA DE SAN PABLO

Novena a San Martín de Porres desde mañana hasta el día 3 de noviembre, fecha litúrgica del santo. Los cultos comenzarán a las siete y media de la tarde, con el rezo del rosario y ejercicio de la novena. A las ocho, misa con homilía.

PARROQUIA DEL SALVADOR

Un solemne triduo dedica la Real Congregación de Nuestra Señora de Valverde en su honor. Hoy, primer día. Todos los días, a las siete y media de la tarde, santo rosario y ejercicio del triduo a la Virgen. A las ocho, misa con homilía, que predicará el Padre V. Cuesta, coadjutor de la parroquia de San Nicolás. A continuación, Salve solemne ante la Virgen en su capilla.

APOSTOLADO DE LA ORACION

Hoy tendrán los hombres del Apostolado de la Oración su retiro mensual a las ocho de la tarde, en la Residencia de PP. Jesuitas. Se invita también a él a los jóvenes y hombres simpatizantes con esta espiritualidad.

MISA POR LAS VICTIMAS DE LAS INUNDACIONES DE ALMERIA, GRANADA Y MURCIA

La Comisión organizadora de la futura Casa Regional del Sureste de España (provincias de Albacete, Alicante, Almería y Murcia) invita a los oradores de las ciudades provinciales, así como a las personas que quieran sumarse, a los cultos que se celebrarán mañana en la iglesia de los P. Jesuitas, con misa a las 20,15.

INAUGURACION DE LOS CICLOS MONOGRAFICOS DEL I. S. C. E.

Fue inaugurado ayer el primer curso monográfico del ISCE. Este ciclo, programado en colaboración con el IJVM (Instituto de Lectura Veloz, Estudio y Memoria) trata sobre las «Nuevas técnicas de trabajo intelectual».

VHF PARA HOY

- TARDE 17,45: Carta de ajuste. 18,00: Apertura y presentación. 18,01: Avance informativo. 18,05: La casa del reloj. 18,25: Con vosotros: "Los Picapiedra". "Centinelas del bosque". 19,30: Los Chiripitiflauticos. 19,40: Buenas tardes. 20,30: Novela: "La verdadera historia de Giovanni Catania-Catania". (Capítulo IX).

UHF

- 20,00: Carta de ajuste. 20,25: Presentación y avances. 20,30: "Bugs Bunny". 21,00: "Raíces". 21,30: Telediario 2. 22,00: Otoño romántico. 22,50: Tesoros del Museo Británico. 22,50: "Llamada". 23,00: Españoles célebres. 24,00: Última imagen.

RETIRO MENSUAL PARA SACERDOTES Y RELIGIOSOS

Mañana, a las cinco de la tarde, en el Colegio de San José. Será dirigido por don José Rivera, director espiritual del Seminario de Palencia.

RR. SALESAS

Días laborables: Por la mañana: 7,30, 8, 9, 10 y 13. Por la tarde: 8,30. Todos los días, misa conventual a las ocho y cuarto de la mañana.

PENITENCIAL DE LAS ANGIUSTIAS

Todos los días, misas de nueve, nueve y media, diez y ocho de la tarde.

PARROQUIA DE SANTA MARIA MICHAELA

Mes de octubre: A las 7,45, santo rosario, con exposición de Su Divina Majestad. A las ocho, misa.

PARROQUIA DE SAN ISIDRO LABRADOR (Junto al Mercado)

Diarios: Por la mañana, a las nueve. Por la tarde, a las ocho.

PARROQUIAS DE SAN RAMON Y SAN PASCUAL

Misas en las nuevas parroquias de San Pascual (Huerta del Rey, capilla de las Religiosas Dominicas Francesas) y San Ramón (Huerta del Rey, Colegio Hermanos Maristas).

Diaria.—A las siete de la tarde, en San Ramón; a las siete y media de la tarde, en San Pascual.

CONFERENCIAS

SESION CIENTIFICA EN LA REAL ACADEMIA DE MEDICINA Y CIRUGIA

Mañana, a las siete y media, en el Colegio Oficial de Médicos, celebrará sesión científica esta Real Corporación, presentándose las tres comunicaciones siguientes: Primera.—"Lesiones vasculares asociadas al neurisma aórtico abdominal: Problemas diagnósticos y terapéuticos", doctor don Antonio María Mateo Gutiérrez, académico correspondiente.

SEGUNDA.—"Manifestaciones actuales de la histeria", profesor don Santiago Benito Aranz, académico electo.

Tercera.—"Hemorragia digestiva grave e inusual", conjunta del profesor don Adolfo Núñez Puertas, académico de número, y los doctores Gago Román, Velasco García y Núñez Hernández. Al acto, que es público, se invita especialmente a los médicos y alumnos de Medicina.

Don Luis Angel de la Viuda, director de Información y Relaciones del Banco de Bilbao

Luis Angel de la Viuda, hasta ahora director de Televisión Española, ha sido nombrado director de Información y Relaciones del Banco de Bilbao y su grupo de empresas.

Asamblea del Colegio de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local

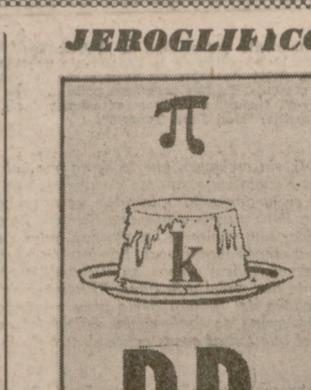
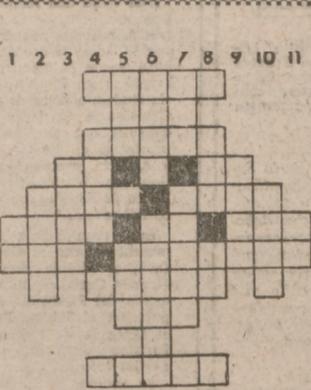
El Colegio Oficial de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local celebrará el sábado asamblea anual.

A las once, misa en la Basílica-Santuario Nacional de la Gran Promesa por el alma de los compañeros fallecidos.

A la una, asamblea provincial en la Diputación.

A las dos y media se reunirán en una comida.

TIEMPO PERDIDO



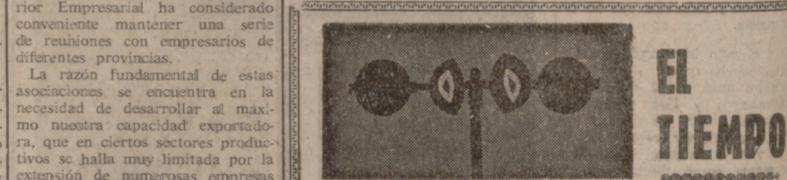
HORIZONTALES.—1: Cambio, permuta. 2: Marchaba. 3: Lombriz intestinal. 4: Nota musical. Símbolo químico. 5: Punto de intersección de dos ondulaciones en el movimiento vibratorio. Lo que puede ser poseído. 6: Unión. Consonante. Adverbio. 7: Letra griega. Manifiesto, visible. 8: Voz que forma el perro. 9: Embarcación. 10: Consonante. 11: Instrumento para cavar la tierra. VERTICALES.—1: Consonante. 2: Marca o señal que se pone a una cosa. 3: Pieza gruesa y curva que forma la proa de la nave. 4: Cada uno de los libros sagrados primitivos de la India. 5: Manifiesta alegría. Porción de masa de harina y agua. 6: Cualquier producción del entendimiento. Piel curtida del carnero u oveja. 7: Persona-

je bíblico. Insignia de la dignidad real o imperial. 8: Repetición del sonido por medio de ondas sonoras. Interjección. 9: Se atreven. 10: Coche. 11: Símbolo químico. LAS SOLUCIONES, EN LA SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

INFORMACION SINDICAL

Reunión de empresas de esta provincia interesadas en el comercio exterior

Con la asistencia de don José Manuel Sanz Piñal, delegado regional de Comercio, y de los técnicos del Servicio de Acción Exterior Empresarial y del Secretariado Central de Asuntos Económicos, don Manuel Uribe Pelis y don Luis Granado Sansgüendo, jefes, respectivamente, del Departamento de Promoción Comercial y Organismos Económicos Internacionales, se celebró una reunión, seguida de un coloquio, con las diferentes empresas de esta provincia interesadas en el comercio exterior. Por dichos técnicos se puso de manifiesto, conforme se acordó en las Primeras Jornadas de Entidades Sindicales de Exportación, la necesidad de efectuar una labor de promoción cerca de los empresarios españoles para fomentar su espíritu de agrupación en orden a la constitución de asociaciones sindicales de exportación. Nuestro Servicio de Acción Exterior Empresarial ha considerado conveniente mantener una serie de reuniones con empresarios de diferentes provincias. La razón fundamental de estas asociaciones se encuentra en la necesidad de desarrollar al máximo nuestra capacidad exportadora, que en ciertos sectores productivos se halla muy limitada por la extensión de numerosas empresas pequeñas y medianas, que pese a producir en condiciones óptimas de calidad y precios listas para competir en los mercados internacionales, no exportan porque sus ofertas diseminadas no adquieren la dimensión adecuada a la demanda de los clientes extranjeros, así como por no poder soportar la organización pertinente de la función exportadora. A los asistentes les fueron entregadas las conclusiones adoptadas en las Primeras Jornadas de Entidades Sindicales de Exportación. Se recabó la colaboración y participación de las entidades y empresas exportadoras en las II Jornadas, que se prevé tendrán lugar en marzo del próximo año. Se conoció la problemática que el empresario tiene planteada en el campo de la exportación, y finalmente se acordó promocionar la celebración de diversas reuniones de convivencia sobre técnicas de exportación.



EL TIEMPO

Uno bajo cero

Anticiclón con 1.041 milibares en 50° Norte, 17° Este, que se extiende por toda España y norte de África, bloqueando los de las perturbaciones atlánticas. Durante el día de ayer el cielo estuvo muy nublado en Canarias y en el área del Estrecho y despejado en las demás regiones. A última hora de la tarde se nubló el cielo en Cataluña, mitad norte de Levante y en el baio Guadalquivir. En la noche pasada el tiempo ha sido bueno en toda España, con alguna nubosidad en Levante y nieblas o neblinas en puntos de Galicia, Cantábrico y bajo Duero.

Table with columns: LOCALIDAD, TEMPERATURAS (máx. ayer, mín. hoy), Agua recogida en 24 horas. Rows include MADRID, AVILA, BURGOS, LEON, PALENCIA, SALAMANCA, SEGOVIA, SORIA, ZAMORA, VILLANUBLA, VALLADOLID.

PREDICION GENERAL PARA ESPAÑA (Válida hasta medianoche)

Intervalos nubosos en el Golfo de Cádiz, área mediterránea y Canarias, con posibilidad de alguna precipitación débil muy aislada. Despejado o casi despejado en el resto del país. Soplarán vientos flojos de componente Este y las temperaturas serán similares a las de ayer.

(DATOS FACILITADOS POR EL SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL)

TERCIO FAMILIAR

La Junta Municipal del Censo Electoral verificará la proclamación de candidatos del tercio familiar en sesión pública celebrada siete días antes del señalado para la votación, a las diez de la mañana, previo examen y comprobación de los documentos presentados al efecto. Al día siguiente formará una lista de actas-actas, por orden alfabético, que permanecerá expuesta al público en el tablón de edictos hasta el día de la elección.

LIBE... Re... Cor... El J... lan... Prog... En la sa... reñión... de la... así co... Hoy, la C... Nacion... En concier... nisterio de... Dirección Ge... Comisaría de... Sociedad Val... en colab... Fernán... a la Orq... de la Un... Dirección del... tenko y con... nista Valer... concierto pa... de Tchaikov... Esta orque... más de cien... centra entre... rmas, comp... Harmónica c... Es, pues, u... niento music... se podrá of... Buena prueba... trés que ha... cia entre los... cistiendo gra... dades. El concierto... ocho, en el T... de las localid... aquellas del... Reu... Se ha re... ncial para... toria de e... la Orden de... mas para su... Hallándo... dices las li... ordar públi... ponerse rec... mación de... las Juntas C... El día 5... nal para res... tación de li...

Reunión de la Permanente del Consejo Provincial del Movimiento

El Jefe Provincial informó de importantes gestiones hechas en Madrid

Programación de los actos de la fundación de Falange

En la sede de la Jefatura Provincial del Movimiento tuvo lugar la reunión de la Comisión Permanente del Consejo Provincial, bajo la presidencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial y con asistencia de la totalidad de sus miembros, así como de los titulares de

las delegaciones y servicios expresamente invitados con la finalidad de estudiar diversos asuntos relacionados con sus áreas específicas.

El Delegado Provincial del Ministerio de la Vivienda emitió un importante y amplio informe sobre los planes que el departamento ministerial tiene para construcción de viviendas en Valladolid, proyectándose la acción oficial e iniciativa privada a diversos núcleos de la capital y varios pueblos de la provincia, alcanzando niveles que van por delante en cuanto a las exigencias de nuestro tiempo y cubren las necesidades del futuro con plantamientos sociológicos rigurosamente matizados y estimados.

La Delegada Provincial de la Sección Femenina presentó su plan de actividades para los últimos meses del año en curso, destacando las tareas que llevarán a cabo las Cátedras de la Sección Femenina programadas para las localidades de Hontcalada, Lomovayo, Velasco, Bobadilla, Brahojos, El Campillo, Moraleja, La Zarza, Gomeznarro, Ramiro, Bogas, Fuente Olmedo, Almenara, Puras, Hornillos, Agusal, Alcazarén, Llano de Olmedo, Cogeces de Iscar y Mojados, donde, además de las misiones propias del conjunto de señorías que integran los equipos culturales, participarán miembros del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario, Diputación Provincial, Jefatura Provincial de Sanidad, Servicio de Extensión Agraria, directores de los equipos de Acción Local y funcionarios de los pueblos afectados, en una operación conjunta de incidencia sobre las comunidades para su vertebración.

Igualmente el Delegado Provincial de la Juventud centró su intervención en la programación de cursos de formación, actividades de la Asamblea de jóvenes, concursos y misiones juveniles de cara a la Navidad, finalizando su exposición con una propuesta sobre actividades culturales a desarrollar en diversos centros de convivencia juvenil.

El Subjefe Provincial del Movimiento sometió a la consideración de los reunidos la programación realizada en torno a la conmemoración del XL aniversario de la fundación de Falange Española en la capital y provincia.

Finalmente, el Jefe Provincial del Movimiento dio solución a varias cuestiones planteadas por algunos Consejos Locales, concluyendo su intervención dando cuenta de sus gestiones ante la Administración Central, tendientes a la canalización de problemas relacionados con la industria, agricultura, enseñanza y proyectos de corporaciones locales y provinciales.

CASA DE CERVANTES

Recital en Villagarcía de Campos

Habiéndose cubierto con creces las plazas del autobús que trasladará a los recitadores y seguidores de las «Mañanas» hasta Villagarcía de Campos, para rendir homenaje al almirante de la mar, don Juan de Austria, y visitar el rico conjunto histórico monumental del pueblo, ha sido preciso solicitar otro vehículo para atender las peticiones que han ido produciéndose.

Se ruega a los que no pudieron lograr boleto para el primer que pasen por la Conserjería de la Casa con tiempo suficiente para retirar el que les corresponda en el segundo autobús.

TERCIO FAMILIAR

Cada elector podrá votar, en la papeleta correspondiente, tantos nombres de la lista de candidatos proclamados del tercio familiar cuantos sean los concejales a elegir por el respectivo distrito.

ANUNCIOS ECONOMICOS

CADA PALABRA, UNA PESETA - MINIMO, DIEZ PALABRAS

GANADOS Y AVES

SE VENDE una novilla recién parida, otra cumple el 14 del próximo mes, y dos novillos de carne superiores, en Serrada. Sixto Capellán.

VARIOS

DKW furgón. Portes rápidos y económicos. Teléfono 224526.

REMOLACHEROS: Las mejores semillas de plena garantía y calidad las encontrará en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja. Patacas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales en Valladolid: General Mola, 2. Teléfono 933343 y 321763.

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja (antes Sindicato Remolachero) ofrece a sus asociados en las mejores condiciones de calidad y precio toda clase de abonos nitrogenados, fosfatos y potasa. Almacén en Valladolid, Aedina del Campo Peñafiel, Quintanilla de Olmedo. Valesillas Medina de Rioseco, Tordesillas, Melojos y Pollos. Entidad colaboradora del Ministerio de Agricultura y el Servicio Nacional de Sercalia.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1. Troca. 2. Ida. 3. Verme. 4. Re. Co. 5. Nodo. Cosa. 6. Boda. Be. Aun. 7. Eta. Patente. 8. Ladra. 9. Nao. 10. N. 11. Azada.

SOLUCION AL JEROGLIFICO

UNA PICA EN FLANDES

TRANSPORTES

CONDUCTOR 2ª. Teléfono 261486. (Of. 12.546).

REPARTIDOR con carnet de segunda. Establecimientos Arnáez. Esquila, 16. (Of. 12.565).

CONDUCTOR primera Mojados. Teléfono 5. (Of. 12.583).

OFERTAS DE TRABAJO

CONSTRUCCION

PERITOS industriales eléctricos y oficiales electricistas y especialistas montajes eléctricos. Oficina de Colocación. (Oferta 12.548).

SOLDADORES y tuberos oficiales y ayudantes. Fricalmi. Carretera Burgos, km. 120. (Of. 12.577).

OFICIALES electricistas. Cementos Duero. Zaratán. (Of. 12.578).

PEONES especialistas con conocimientos de chapa. Teléfono 230500. (Of. 12.457).

ELECTRICISTAS segunda y tercera. Teléfono 261887. (Of. 12.496).

OFICINAS

AUXILIAR administrativo, servicio militar cumplido. Oficina de Colocación. (Of. 12.533).

TUBEROS y caldereros, oficiales primera. Motueta. Obra "Michella". (Of. 12.547).

PEONES

Papel y Cartón "Pakar". Carretera Burgos-Portugal, km. 126 (horas oficina). (Oferta 12.540).

OFICIAL y ayudante de prótesis dental. Agustín Morera. Rincón de Esqueva, 14. (Of. 12.566).

DELEGADO para venta de libros. Oficina de Colocación. (Of. 12.579).

REPRESENTANTE introducido en ramo droguería y farmacia, con vehículo propio y servicio militar cumplido. Escribir con "currículum vitae" y teléfono a Expavent, S. A. Fuente el Sol, 60. (Of. 12.580).

APRENDIZ y aprendiz Establecimientos Anaer. Esquila, 16. (Of. 12.565).

ANUNCIARSE EN ESTA SECCION

CUPON PRO CIEGOS

DEL SORTEO CEBERRADO AVER. Premiado con 1.250 pesetas el número 152 y con 125, todos los números terminados en 52

SUCESOS

CHOQUE de AUTOMOVILES

En el kilómetro 31,900 de la carretera comarcal 610, en la travesía de La Seca, el turismo matrícula M-137.054, conducido por Antonio Pérez García, chocó contra el automóvil ZA-4.481-A, que conducía Pablo Ramos Martín, resultando éste con lesiones de pronóstico menos grave.

HERIDO EN CHOQUE

En la travesía de Arrabal de Portillo, kilómetro 174,300, de la carretera nacional 601, el automóvil VA-2.024-A, conducido por Angel Senovilla Muñoz, chocó contra el turismo VA-40.745, que conducía Justo Fernández Pinada. Resultó herido de pronóstico reservado el conductor del primer vehículo.

PEQUEÑO INCENDIO

En los inmuebles deshabitados números 10 y 12 de la calle de San Lorenzo, se produjo ayer un incendio, que fue inmediatamente sofocado por la segunda sección del Cuerpo de Bomberos.

Accidente en el Polígono de Argales



Ayer tarde, a la entrada del paso elevado del Polígono de Argales, con dirección a la carretera de Madrid, el camión agrícola ZA-5.272, conducido por Antonio Gil Vallejo, por un fallo

mecánico, se fue hacia atrás, yendo a estrellarse contra la barandilla del mencionado paso, quedando enganchado por la parte delantera.

No hubo que lamentar desgracias personales. En el accidente intervino la Guardia Municipal de Tráfico.

II SEMANA ROMANTICA DE VALLADOLID

En la casa natal de Zorrilla, convertida en Casa-Museo, se celebrará próximamente, y ante el éxito obtenido en la celebración del año pasado, la II Semana Romántica, patrocinada por el Ayuntamiento. Los actos se celebrarán, a excepción de un concierto, en la Biblioteca de la Casa-Museo.

Los actos comenzarán el domingo, con un concierto por el Cuarteto Clásico de RTV Española, en el Museo de Pintura.

La lección de apertura correrá a cargo de don Enrique Lafuente Ferrari, de la Real Academia de Bellas Artes, quien disertará sobre «El Romanticismo y la pintura en España», y la de clausura el día 3 de noviembre, de don Julián Marías, de la Real Academia Española, quien hablará de «Dos dramas románticos: el «Tenorio» y «Traidor, inconfeso y mártir». Otras intervenciones correrán a cargo del profesor Hans Furetschke, catedrático de la Universidad Complutense de Madrid, de don Pedro Ortiz Armengol, escritor y diplomático, y de don Guillermo Díaz Plaia, de la Real Academia Española.

deportes

Una nueva baja: Puig-Viñeta no viaja a Sevilla

Biosca, que no ha decidido la alineación, anuncia varios cambios y es posible que debute Yáñez

Novedades en la expedición vallisoletana que mañana, a las nueve, iniciará el desplazamiento a Sevilla, por carretera. Biosca, al término del entrenamiento de esta mañana, ha facilitado la lista de jugadores que lleva: Liacer, Alba, Salvi, Pérez García, Dozal, Leguzamón, Delio, Astrain, Tejedor, Lorenzo, Alvarez, Cardenya, Lizarralde, Amarillo y Yáñez.



PUIG-VIÑETA

Se observa la baja de Puig-Viñeta, una más que añadir a las de Berriozabal y Fraçao. Riesca lo explica así:

«Venía jugando ya con molestias, pero esta mañana, en el entrenamiento, estas molestias se han recrudecido y he creído que era lo más conveniente el darle una semana de

HA MUERTO ABEBE BIKILA

ADDIS ABEBA, 25. (AIFI).— Abebe Bikila, dos veces vencedor del maratón en los Juegos Olímpicos de Roma y de Tokio, ha fallecido hoy en el Hospital Militar de Addis Abeba, informa un comunicado de la Comandancia de la Guardia Imperial de Etiopía. El comunicado no precisa la causa de la muerte del popular corredor de maratón. Abebe Bikila tenía cuarenta y seis años de edad.

TENIS DE MESA LIGA NACIONAL

Fase Provincial

El domingo se jugaron los encuentros Castilla Mora-JUCOMA y Cristo Rey-Josefinos, venciendo el Castilla Moral y los Josefinos por igual tanteo de 5-2.

Por el Castilla Moral jugaron Redondo, Camina y Santandert, y por el JUCOMA, Iglesias, Manzano y Santos; consiguieron los tantos Redondo (3) y Camina (2); Iglesias y Manzano, uno cada uno.

En el equipo de los Josefinos jugaron Carlos Gil, Mostaza y Sevillano, y en el de Cristo Rey, Arintín, Vallejo y Soto. Consiguieron los puntos Carlos Gil (3), Mostaza y Sevillano, uno cada uno, y por el Cristo Rey, Arintín y Vallejo.

El próximo domingo, día 28, jugarán los Josefinos contra el JUCOMA y Castilla Moral contra Cristo Rey, en los campos de los clubs mencionados en primer lugar, encuentros que empezarán a las diez y media de la mañana.

XII TROFEO MORAL

Dadas las inscripciones, que han resultado muy numerosas, sobre todo en juveniles e infantiles, el próximo sábado, día 27, comenzarán dos pruebas, la de senior de segunda categoría y la juvenil, también de segunda categoría.

A los senior se les ha dividido en dos grupos, que jugarán uno en San José y otro en el salón que el Castilla tiene en el Barrio Girón.

A los juveniles ha sido preciso dividirlos en cinco grupos, que jugarán dos en Cristo Rey, uno en la Real Institución, otro en el Seminario Mayor y el otro en el local del «4 de Marzo».

Hoy, la Orquesta Sinfónica Nacional de la URSS

En concierto patrocinado por el Ministerio de Educación y Ciencia, Dirección General de Bellas Artes y Comisaría de la Música, y como inauguración del curso musical, la Sociedad Vallisoletana de Conciertos, en colaboración con la Empresa Fernández Arango, presenta hoy a la Orquesta Sinfónica Nacional de la Unión Soviética, bajo la dirección del maestro Dimitri Kitlenko y con la actuación del violinista Valeri Klimov. Este excepcional violinista interpretará el «Concierto para violín y orquesta», de Tchaikowsky.

Esta orquesta está integrada por más de cien profesores y se encuentra entre las dos primeras europeas, comparada tan sólo con la Filarmónica de Berlín.

Reunión de la Comisión Electoral Sindical

Se ha reunido la Comisión Electoral del Consejo Sindical Provincial para examinar las cuestiones que plantea la actual convocatoria de elecciones de concejales del Tercio Sindical, estudiando la Orden de 5 de octubre actual y las instrucciones complementarias para su desarrollo.

Hallándose expuestas al público en los Sindicatos y Hermandades las listas de electores para compromisorios, se acordó recordar públicamente que durante los días 29, 30 y 31 pueden interponerse recursos ante la Comisión Electoral, en relación con la formación de dichas listas de electores, que están compuestas por las Juntas Generales de las Entidades Sindicales.

El día 5 de noviembre se reunirá la Comisión Electoral Provincial para resolver los recursos interpuestos en relación con la formación de las citadas listas de electores.

Jornadas de Divulgación Política de la Jefatura Provincial del Movimiento

Esta mañana comenzaron las Jornadas de Orientación y Divulgación Política convocadas por la Jefatura Provincial del Movimiento a través del Departamento de Acción Política y Participación.

Asistieron cerca de sesenta cursistas, procedentes de diversas localidades de nuestra provincia y un buen número de la capital.

La primera lección del día ha corrido a cargo de don Virgilio Peña, profesor de nuestra Universidad, con el tema «Fundamentos del Estado español». Posteriormente, el Sr. don Manuel Martínez Llares, director del Secretariado de Asuntos Sociales de la Delegación Provincial de Sindicatos, trató de «Los sindicatos y la participación». Los asistentes siguieron con atención los puntos tratados y al final de las disertaciones abrieron con los conferenciantes un animado coloquio.

Para las Jornadas de esta tarde se tienen programadas las intervenciones del delegado provincial de la Familia, don Daniel Pato Moya, el cual presentará el quehacer y cometido de la representación que ostenta, y del diputado y consejero provincial del Movimiento don Félix Alonso Zancaida, quien presentará el tema «El Municipio: elementos, funciones y participación».

Las sesiones de trabajo se proseguirán y clausurarán mañana, con el tema «El Movimiento como cauce de participación», de don Guillermo Ruiz Gijón, director del Departamento de Asociaciones y Hermandades de la Delegación Nacional de Acción Política y Participación. Este acto será presidido por jerarcas nacionales y provinciales.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 9 y 23 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de pavimentación y ramal de abastecimiento de agua potable en la calle de San Agustín (tramo comprendido entre la iglesia y la calle de San Quirce), de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 1.174.144,44 pesetas
PIANZA PROVISIONAL 22.612,—
PRESENTACION DE PLIEGOS, hasta las trece horas del día 16 de noviembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en la Unidad de Obras y Urbanismo de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 24 de octubre de 1973.—El Alcalde, ANTONIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

TEATRO CALDERON

SOCIEDAD VALLISOLETANA DE CONCIERTOS
- Y -
EMPRESA FERNANDEZ-ARANGO
PRESENTAN

CON EL PATROCINIO DE

Ministerio de Educación y Ciencia
Dirección General de Bellas Artes

- Y -

Comisaría General de la Música

ORQUESTA SINFONICA NACIONAL DE LA U.R.S.S.

Compuesta por 125 profesores

Director: DIMITRI KITAENKO

PROGRAMA

PRIMERA PARTE

CUARTA SINFONIA J. Brahms

INTERVALO

SEGUNDA PARTE

CONCIERTO PARA VIOLIN Y ORQUESTA ... P. Tchaikowsky

(Solista: Valerie Klimov)

"EL MAR" (POEMA SINFONICO) C. Debussy

HOY A LAS OCHO DE LA TARDE

¡UNICO Y EXTRAORDINARIO CONCIERTO!!
Anulados los pasajes de favor, excepto oficio

¡UNIVERSITARIOS! Retiren la tarjeta de bonificación, previa presentación del carnet, en el MUSEO DE PINTURA (horas hábiles), para recoger la localidad en la taquilla del Teatro y obtener el correspondiente descuento.

MATAR, VIVIR, AMAR, PERO SOBRE TODO AMAR. ESTO

ERA LA CONSTANTE DE AQUEL HOMBRE Y AQUELLA

MUJER ENCERRADOS EN AQUEL TERRIBLE POZO...

RAPHAEL
VOLVERE A NACER

ISELA VEGA
HECTOR SUAREZ - VERONICA CASTRO
ARMANDO SILVESTRÉ - LUIS GASPAR Y ALFREDO MAYO
DIRECTOR: JAVIER AGUIRRE
UNA PRODUCCION HISPAÑO-MEXICANA
BENITO PEROJO - ESCORPION FILMS
EASTMANCOLOR

Un suspense dramático, con la consagración definitiva de RAPHAEL como actor de primera línea

(UNICAMENTE MAYORES DE 18 AÑOS)

DE PROXIMO ESTRENO

CONDUCTOR!

A ESE ANCIANO QUE CRUZA DESPACIO, A ESA ANCIANA QUE CRUZA TOKPEMENTE, A ESA PERSONA QUE CRUZA QUIZA POR DONDE NO DEBE... ¡DELES TIEMPO!

AL FRACASAR EN SU MATEMONIO SE HABIA CONVERTIDO EN LA FACIL PRESA DE UNA JOVEN MORTALMENTE SEDUCTORA...

La muchacha que llegó de la lluvia

PETER FINCH - SHELLEY WINTERS - LINDA HAYDEN

SABADO ESTRENO **CARRION** TECHNICOLOR (Mayores de 18 años)

¡Muy pronto!! DON JUAN TENORIO en VALLADOLID

ARMANDO CALVO DON JUAN

AGATA LYS DOÑA INES

Mañana, en ROXY

OTRO GRAN ESTRENO DE SU TRIUNFAL TEMPORADA

CON UN HUMOR FERROZ... Y... UNA INTRIGA IMPLACABLE

JEAN-PAUL BELMONDO
MIA FARROW



Doctor Casanova

LAURA ANTONELLI
DIRECTOR: CLAUDE CHABROL

EASTMANCOLOR 70mm

(Sólo mayores de 18 años)
Localidades para mañana y sucesivos

Su éxito está garantizado por BELMONDO - MIA FARROW - CHABROL

TERCIO FAMILIAR

La votación para concejales de representación familiar se desarrollará simultáneamente en todas las secciones el día señalado, sin interrupción, desde las nueve de la mañana hasta las cinco de la tarde.

¡ACCION!

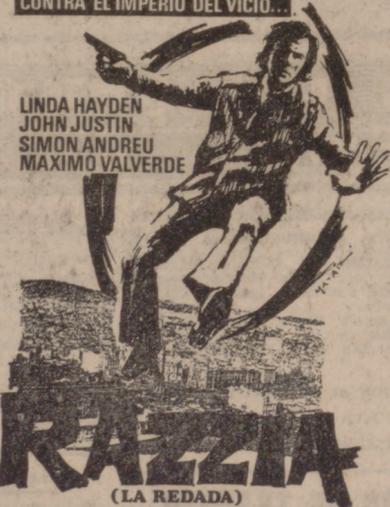
¡ACCION!

¡ACCION AL ROJO VIVO!

UNA REDADA A MUERTE CONTRA LA DROGA. LA CORRUPCION DE MENORES. EL CRIMEN

LA CIUDAD ESTA AMENAZADA. CONTRA EL IMPERIO DEL VICIO...

LINDA HAYDEN
JOHN JUSTIN
SIMON ANDREU
MAXIMO VALVERDE



(LA REDADA)
ANTONIO MOLINO ROJO - CARMEN DE LIRIO - SILVIA SOLAR
CON LA COLABORACION ESPECIAL DE EDUARDO FAJARDO - LUIS DAVILA - PEPE CALVO
TECNET Y DISTRIBIDA POR JOSE ANTONIO DE LA LOMA
UNA PRODUCCION FILMS ZORRILLA CS FILMS S.A. EASTMANCOLOR

Basada sobre hechos verdaderos de rabiosa actualidad. Una película desarrollada a nivel del mejor cine mundial
PREMIO ESPECIAL DEL SINDICATO NACIONAL DEL ESPECTACULO

¡MAÑANA! Sensacional estreno CALDERON

LOPE DE VEGA

Teléfono 222559
A las 5, 7,45 y 10,45

¡ULTIMOS DIAS!

Del "suspense" a la sonrisa. De la acción a la carcajada

El ladrón que vino a cenar

Technicolor - Panavisión
Ryan O'Neal - Jacqueline Bisset - Warren Oates
(Mayores de 18 años y de 14 acompañados)

Localidades anticipadas

CAPITOL

Desde las 4,30, continua
¡Ultimo día!

PRESTAME 15 DIAS

Eastmancolor
CONCHITA VELASCO
ALFREDO LANDA

La semilla del diablo

Technicolor
MIA FARROW
JOHN CASSAVETES
(Mayores de 18 años)

TEATRO CARRION

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

¡DOS ULTIMOS DIAS!

Un film trepidante en diversión y humanidad

UN ITALIANO EN CHICAGO

COLOR
por Marcello Mastroianni y Lauren Hutton
(Mayores de 18 años)

CINEMA ROXY

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

¡ULTIMO DIA!

Un film con todo su contenido de vicio y corrupción

Aborto criminal

COLOR
por Máximo Valverde, Emma Cohen y Simón Andreu

DECLARADA DE INTERES ESPECIAL
(Mayores de 18 años)

Moderno Cine LA FUENTE

HOY, desde las 4,30

¡Dos últimos días!

Continúan las exhibiciones triunfales solamente en este local

¿QUE HABEIS HECHO CON SOLANGE?

Color, por Christine Galbo, y UNA MONJA Y UN DON JUAN

Color, por Lina Morgan
(Mayores de 18 años)

Nuevo Cine GOYA

HOY, desde las 4,30

¡Unico día!

DESTINO: ESTAMBUL 68

Color, por Gregory Peck y SUCEDIO A LAS DOCE Y MEDIA

Color, por Curt Jurgens
(Mayores de 18 años)

CINE REX

HOY, desde las 4,30

¡Dos únicos días!

AMIGOS HASTA LA MUERTE

Color, por Rock Hudson y Dean Martin, y EL ORO DE MAACKENNA

Color, por Gregory Peck y Omar Sharif
(Mayores de 14 años y menores acompañados)

CERVANTES

Desde las 4,15 - ¡Ultimo día!

Richard Attenborough

EL CODIGO DE LOS INMORALES

Eastmancolor, y Los dientes del diablo

Anthony Quinn - 70 mm.
(Mayores de 18 años)

Peatón; en carretera no se pare jamás en una curva o en lugar donde pueda no ser visto a tiempo por un conductor.

Cine EMBAJADORES - Continúa desde las 4

¡GRAN PROGRAMA DOBLE!

Supergolpe en Manhattan

por SEAN CONNERY y DYAN CANNON

La mejor receta para reír la encontrará en este local viendo

Follón en el hospital

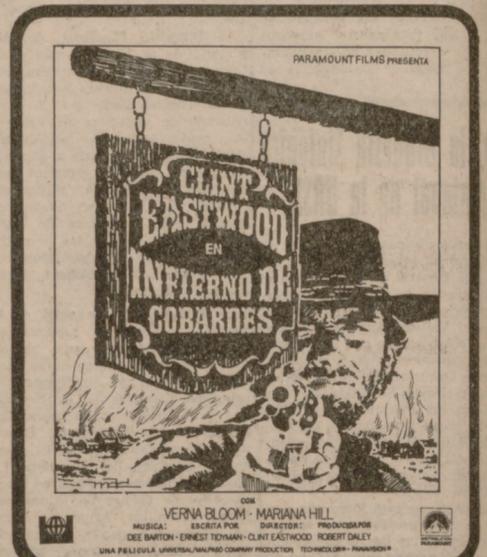
COLOR, por FRANKIE HOEWERD y ANITA HARRIS
(Mayores de 18 años)

DESDE HOY A LAS 5, 7,45 y 10,45

EN AVENIDA 2.ª SEMANA

AVALADA POR SU SENSACIONAL ACOGIDA. PASA EN

¡EL MAS VIOLENTO Y EXPLOSIVO OESTE QUE HAYAN VISTO SUS OJOS!!



(Mayores de 18 años) Localidades anticipadas

cinema GOYA

A las 5, 7,45 y 10,45
¡ULTIMOS DIAS!
El hampa europea frente a la norteamericana

Funeral en los Angeles

TODD-AO 70 mm.
Technicolor
(Mayores de 18 años)

DELICIAS

Desde las cuatro
LOS FORAJIDOS DE RIO BRAVO

Color, por Lee Van Cleef y Warren Oates
Y la divertida
DESCALZOS POR EL PARQUE

Color, por Robert Redford y Jane Fonda
(Mayores de 18 años)

ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

TEATRO ZORRILLA

(CICLO DE TEATRO EXPERIMENTAL)

MANUEL COLLADO Y CORRAL DE COMEDIAS PRESENTAN

LOS GOLIARDOS

HOY - 7,45 tarde y 11 noche - HOY

¡ULTIMO E IMPRORRIGABLE DIA!

¡ULTIMAS Y DEFINITIVAS REPRESENTACIONES!

LA BODA DE LOS PEQUEÑOS BURGUESES

de HERR BERTOLT BRECH

(Mayores de 13 años)

Rigen las tarjetas de "premiere" con el 50 por 100 de descuento

VIERNES, SABADO Y DOMINGO

Presentación de

BULULU

con la farsa satírica

Los viejos no deben enamorarse

de ALFONSO R. CASTELAR

(Localidades a la venta)

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 8 y 20 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de renovación de bordillos, aceras y capa de aglomerado asfáltico en calzadas de las calles de Teresa Gil, Lencerría, Alarcón, Martín Sangrador, Lonja, Queipo de Llano y tramos de Plaza de España y de San Felipe Neri, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 1.603.662,77 pesetas
FIANZA PROVISIONAL 29.055,--
PRESENTACION DE PLIEGOS, hasta las trece horas del día 14 de noviembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en la Unidad de Obras y Urbanismo de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 23 de octubre de 1973.-El Alcalde, ANTONÍN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

David todo por país. D que ha de sólo do vari Televisi tiendo próximo actuación Copper maba E mado g Beaky hace un en todo decidido artística veintiséis disco, q en Ingl de Espa de popu "Summe FESTI Duran de novie lebrará caes (Po Internac han pro entre ot tas del Ellingto rah Vau lend Kir dy Her Young gang Da y Ray l celebrac tante m cas serr pories caes. CAMILO VA «Algo la cancel interpre de la C zación america calidad pañol, y la brasil Janeiro noviem cuyo pr paña el transmí todos lo pna y nez, qu todo.

Roberta Flack, primer puesto



ROBERTA FLACK es actualmente una de las estrellas de la canción más cotizadas en el mundo entero. Su imitable estilo, sus canciones y su voz han hecho de ella la gran figura de la nueva música norteamericana. Esta semana ocupaba el primer puesto de los hit parades con el LP "Killing me Softly", que ahora se ha publicado en España y al que podemos calificar como extraordinario, dada la calidad de los temas incluidos y la forma de estar interpretados. Componen este álbum las canciones "Killing me Softly with his Song", "Jesse", "No tears (in the end)", "I'm the girl", "Rio", "Conversation love", "When you Smile" y "Suzanne".

David Copperfield, en Español



David Copperfield ha visitado por vez primera nuestro país. Durante su estancia, que ha tenido una duración de sólo dos días, ha grabado varios programas para Televisión Española, prometiendo volver en un futuro próximo para hacer varias actuaciones en directo. David Copperfield, que antes se llamaba Dave Dee, había formado grupo junto a Dozy, Beaky y Mick and Teach, hace unos años, triunfando en todo el mundo. Ahora ha decidido seguir su carrera artística en solitario. Tiene veintiséis años y su primer disco, que ya ha sido éxito en Inglaterra, Francia y que en España sube en las listas de popularidad, se titula "Summer days".

FESTIVAL DE JAZZ EN PORTUGAL

Durante los días 9, 10 y 11 de noviembre próximo se celebrará en la ciudad de Cascaes (Portugal) el III Festival Internacional de Jazz, al que han prometido su asistencia, entre otros, destacados artistas del género, como Duke Ellington y su orquesta, Sarah Vaughan, B. B. King, Roland Kirk y su quinteto, Woody Herman y su orquesta, Young Giants of Jazz, Wolfgang Dauner, Joe Henderson y Ray Haynes. El marco de celebración de esta importante manifestación "jazzística" será el Pabellón de Deportes de la ciudad de Cascaes.

CAMILO SESTO, AL FESTIVAL DE LA O. F. I.

"Algo más" será el título de la canción que Camilo Sesto interpretará en el II Festival de la Canción de la Organización de Televisión Iberoamericana, al que acude en calidad de representante español, y que tendrá lugar en la brasileña ciudad de Rio de Janeiro el próximo día 10 de noviembre. Este certamen, cuyo principio lo tuvo en España el pasado año, será retransmitido por televisión a todos los países de habla hispana y a algunos anglosajones, que así lo han solicitado.

(PYRESA)

LOU REED es una de las producciones de David Bowie que, siguiendo los pasos de éste, puede llegar a conseguir una popularidad mayor que la del propio Bowie. Se ha editado en España, en estos días, un LP de este artista, en el que todas las canciones que lo componen han sido hechas en letra y música por el mismo. Estos temas son: "I can't stand it", "Going down", "Walk and talk it", "Lisa Says", "Berlin", "I love you", "Wild child", "Love Makes you Fell", "Ride into the Sun" y "Ocean".

"VIVE Y DEJA MORIR" es el título de la película en la que, por vez primera, Roger Moore encarna el papel del superagente 007, James Bond. La banda original de este film, que se estrenará en España a finales del presente mes, ha sido publicada en estos días en un álbum y está compuesta por los temas "Live and let die" (cantado por Paul McCartney y Wings), "Caminando junto a ti", "New second line", "Bond meets Solitaire", "Whisper who dares", "Snakes alive", "Baron Samedi's dance of death", "Fillet of

Soul-New Orleans", "Live and let die" (interpretado por B. J. Arnau), "Bond drops in", "If he Needs it Kill Him", "Tresspassers will be eaten", "Solitaire gets her cards", "Sacrifice" y "James Bond Theme".

ARGENTINO LUNA es un nuevo "cantautor" gauchesco, que tiene actualidad discográfica en España. Dentro del folklore del país de la Pampa, este artista presenta un LP compuesto por zambas, milongas y canciones, tituladas "La niña del pueblo", "Mi canción, vos y el sendero", "Me fui por una guitarra", "Que me alcanzen una flor", "Rio de voces", "Ayer, sin querer, te vi", "A no enojarse", "Quiero sacarte a comprar Buenos Aires", "Campo abierto", "Tropendo estrellas", "No demores amor" y "Por el credo de Atahualpa".

W. P. G.

MOCEDADES

estrena "EL VENDEDOR"

MOCEDADES, el grupo español que hizo un extraordinario papel en el pasado Festival de Eurovisión, es actualidad nuevamente con un nuevo disco, primero que lanzan desde "Eres tú", que contiene, como tema principal, una bella melodía titulada "El vendedor". En la cara B se ha incluido la canción "Oh, no!" Ambos temas han sido compuestos por Juan Carlos Calderón.

FESDE SANTURCE A BILBAO BLUES BAND es una agrupación formada por algunos de los antiguos componentes de "Las Madres del Cordero", que ahora presentan un nuevo single, en el que hacen una apología de los "conductores dominiegos", con sátira y gracia a la vez. El tema principal de este disco se titula "El hombre del seiscientos". Se completa este "redondo" con otra canción llena de intención en la letra: "Indefensos vampiros".

DANIEL VELAZQUEZ, OTRA VEZ



Vuelve Daniel Velazquez a acaparar la atención del mundo del disco con un nuevo single cuyo tema acaba de aparecer. Como cara A figura el título "Pensaras", que puede ser un éxito, y se complementa estupidamente con la canción "Enamórate de mí".

CLASICO DE NUESTRO TIEMPO

UN VETERANO LLAMADO PERRY COMO

Junto con Bing Crosby, Frank Sinatra y Dean Martin, Perry Como continúa siendo uno de los cantantes más destacados de los últimos treinta años. De nuevo ha vuelto a la actualidad con temas grabados especialmente en español. Este es el motivo de que hoy ocupe un lugar en nuestra página.



¿QUIEN ES PERRY COMO?

Como todos recordarán, Perry Como, en los años de la década de los cuarenta, con sus viejas melodías, se convirtió en superestrella. Los cambios de los gustos musicales, los trepidantes años cincuenta y los apasionantes sesenta, no disminuyeron en lo más mínimo la popularidad de Perry Como, poseedor de infinidad de discos de oro, con más de sesenta millones de copias de sus canciones vendidas.

Su lugar de nacimiento fue Canonburg, un pueblo minero de Pensilvania, y como la mayoría de los demás chicos de su edad, pudo haber estado destinado a una vida de pozos oscuros. El joven Perry fue más afortunado. Cuando contaba once años le dieron un empleo en la barbería de Steve Fraga-pane, donde barria el suelo, afilaba navajas y hacía otros trabajos serviles propios de su edad. También pasaba ratos observando a los peluqueros profesionales y en pocos años aprendió a cortar el pelo y a afeitarse, hasta que poco tiempo después abrió su propia barbería.

No sólo cortaba el pelo a sus clientes, sino que también los entretiene con las canciones más populares de 1933. Algunos de estos clientes eran músicos que llegaban a la ciudad con orques-

tas ambulantes, quedando más de uno impresionado por la voz y el estilo de Perry.

EL PRIMER CONTRATO

Le ofrecieron un empleo como cantante de una orquesta de baile, por el sueldo de veintiocho dólares semanales, que Perry aceptó, dejando su estable profesión de peluquero.

Su primer contrato de grabación llegó en el año 1943, para una de las marcas norteamericanas más potentes mundialmente. Su primera canción grabada fue "Goodbye Sue". En 1944 surge un contrato para hacer una película —Something for the boys— y significa su

lanzamiento como actor cinematográfico. También este año de 1944 significa algo importante para Perry, ya que marcó su debut en la prestigiosa «Isla de fiestas «Copacabana» de Nueva York, alcanzando un éxito abrumador en su presentación. En 1945 llegan las grabaciones de verdadero impacto de nuestra figura. Canciones como «Till the end of time», «Prisoner of love» y «A hubba hubba hubba (dig you later)» se hacen tan populares que le consiguen los primeros discos de oro. En los años cuarenta, durante los primeros años de guerra mundial y el período que siguió, Perry Como, con sus maneras suaves y tranquilas, se convirtió en una auténtica superestrella.

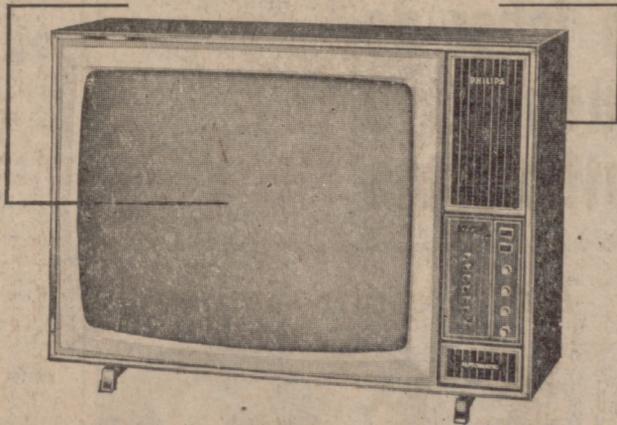
Después surgieron «discos de oro» como «When you were sweet sixteen», «Because», «Papa love mambo», «Temptation», «Don't let the stars get in your eyes», «Wanted...» y éxitos más recientes, como «Seattle» y «It's impossible».

Perry Como ha pasado por las distintas décadas y ha creado su propio tiempo. Las canciones que interpreta son universales; los éxitos que ha obtenido pueden considerarse como clásicos de la música de nuestro tiempo. Ha tocado todas las formas y estilos de la interpretación y el espectáculo, calidamente y con una suave sensibilidad, que alcanza a todas las generaciones y continúa creando nuevos «momentos mágicos». La voz de esta figura logra el efecto de envolver a quien la escucha en un placentero estado de ánimo. Es, en suma, un gran intérprete, con recuerdos inolvidables para muchos y gran novedad para todos aquellos que gustan de la canción romántica.

WENCESLAO PEREZ GOMEZ (PYRESA)

¿Qué le pediría Vd. a un televisor..?

• la mejor imagen • el mejor sonido



PHILIPS le ofrece, además...



Estabilización automática de la imagen y el sonido



Barrera electrónica que elimina interferencias



Preselección automática de seis canales



La más avanzada técnica de investigación...

el sonido y la imagen del mundo son PHILIPS

UN ALBUM DE ELLIE GREENWICH



De una gran calidad, como uno de los mejores aparecidos en los últimos años, puede calificarse el álbum de esa gran intérprete que es Ellie Greenwich. Incluye, entre otros éxitos personales, todos los títulos que escribiera en los años sesenta para los grupos vocales femeninos especializados en "rock and roll".

BALONCESTO

Nueva actuación del Gillette en la Feria de Muestras

El Castilla-Gamo, con el americano Sten, sumó 89 puntos

Segunda actuación de la troupe de McGregor, en la Feria de Muestras. El dinámico promotor, que pasa por toda Europa durante varios meses a una serie larga de jóvenes baloncestistas americanos, con la sana pretensión de irles colocando al mejor postor, no dudó en ofrecer en Valladolid una segunda actuación, para tratar de ultimar así una operación con el Castilla-Gamo.

En principio, el traspaso estaba ya prácticamente hecho, con Mike Stewart como protagonista. Un moreno de 2,14 que, al fin, no viene por motivos familiares. Harris, otro jugador de color de parecida talla está ya enrolado en el Bemfica y continúa la gira para hacer número, por lo visto, pues cuentan ya muy pocos efectivos. Y fracasadas también las tentativas de enrolar a Steve Smith y Mike Dolvin,

porque los dos van a jugar la Liga Profesional de su país, el candidato a vivir durante la próxima temporada en Valladolid es Sten, un alero-pivot de 2,00 metros, que ayer jugó ya con los pupilos de Fernando García y, ¡faltaría más!, se lució a conciencia ante sus paisanos, totalizando casi el cincuenta por ciento de los puntos conseguidos por el equipo.

El partido, hay que decirlo en seguida, fue menos espectacular que el anterior, aunque, como es lógico, los locales, menos impresionados que la vez anterior, jugaron con más tranquilidad y aplomo y hasta, haciendo uso de la amplia licencia que se concedía bajo el tablero yanqui por mor de esa presentación-reclamo de Sten, se hartaron de penetrar. Así, el primer tiempo fue de constante igualdad en el marcador, pues en la merceda plantilla americana era patente, además, un notable cansancio, físico y mental, consecuencia de la larguísima serie de partidos que llevan a la espalda. No estaba ya Mike Dolvin, ni Scholz, y en cuanto al formidable Smith, enfermo, fue un espectador desde el banquillo, como Harris, hasta que la salida de Austin por personales le hizo salir, mediado ya el segundo tiempo.

En esta parte, el Gillette cuidó algo más la defensa y afinó también la puntería en los lanzamientos, hasta ponerse, casi de salida, en una diferencia de 14-12 puntos, que mantuvo hasta el final. Tuviéron, eso sí, la oportunidad y habilidad para terminar en belleza con dos formidables canastas de Joe Cafferky.

No sabemos, todavía, si se habrá ultimado el fichaje de Greg Sten por el Castilla. Por la actuación de ayer no puede emitirse juicio, pero tanto el presidente como el entrenador le han visto en otras ocasiones y no cabe duda de que es un formidable tirador con ambas manos y, con sus dos metros, constituiría una aportación importantísima. Junto a él, nos volvió a gustar Callejo, con su juego vibrante, de gran técnica, aunque a veces harto individualista. Castrillón y Juanjo, efectivos y luchadores como Montesinos, Javier Mateos, Arenal y, en fin, todos. Es un buen equipo, un estupendo equipo de fútbol, para el nivel que estábamos acostumbrados aquí últimamente. Con y sin Sten pueden realizar un gran papel en la Liga Nacional, aunque con el norteamericano sube muchos enteros, claro.

Carretero y Requejo cuidaron del arbitraje, sin ninguna complicación.

CASTILLA: P. Callejo (3), Javier Mateos (6), M. A. Manso (2), J. J. Arenal (4), J. J. Valderrama (0), M. Castrillón (14), J. J. Fernández (10), Sten (42), J. J. Montesinos (6), J. Bragado (0) y Gutiérrez (2). GILLETTE: Harris (11), Austin (3), Casserky (22), Bodell (20), Thomas (20) y Banks (26).

Las ganancias de los tenistas

Stan Smith lleva ganados más de diez millones y medio de pesetas este año

MADRID. (PYRESA).—Según la Asociación de Jugadores Profesionales de Tenis, la relación de las cantidades ganadas en los diversos torneos por los principales jugadores, desde que comenzó la temporada hasta el pasado día 19, es la siguiente:

Dólares

Stan Smith	176.375
Ilie Nastase	129.650
Jimmy Connors	111.050
Arthur Ashe	104.375
Tom Okker	101.750
Ken Rosewall	100.900
Rod Laver	86.325
Brian Gottfried	78.900
Manuel Orantes	72.165
John Newcombe	71.900

En la cifra de Rosewall está incluida ya la cantidad que ha ganado en la open de Tokio. Por el contrario, en los casos de Okker, Nastase, Laver, Ashe y Orantes no están incluidas las cifras obtenidas en el Torneo "Mellie" de Madrid, 14.500 dólares por su triunfo individual, más 1.750 por su victoria en dobles. Nastase ganó 3.750 en individual, más 1.750 en dobles. Laver ganó en Madrid 1.750 dólares en su actuación individual, más 500 en dobles, y Ashe, 1.000 dólares en dobles. Orantes, por su parte, ha añadido a sus ganancias en la temporada y que, según la relación anterior, es de 72.165 dólares, mil dólares más.



STAN SMITH

ANTE UNA NUEVA TEMPORADA DE FUTBOL INFANTIL

La Delegación de la Juventud pide más apoyo para esta labor de formación humana y deportiva con los pequeños futbolistas

Estamos en vísperas ya de una nueva etapa del fútbol infantil. Una etapa que se abre con un ambiente cargado de rumores sobre esta categoría, ya que, al parecer, la Federación Española de Fútbol quiere integrarla en su seno. Fue esto, precisamente, lo que primero se puso sobre el tapete en la reunión celebrada ayer en la Delegación Provincial de la Juventud y a la que asistieron, con los informadores deportivos, don Agustín Sanz, jefe de Actividades Deportivas; don Eloy Martín, jefe de la Oficina de Competiciones; don Jesús Gómez, presidente del Comité del Fútbol Infantil, y don Lorenzo Valle, vocal del Comité y pionero, junto con Cantuche y Otto, del fútbol infantil vallisoletano.

Y nadie más que este organismo tiene acceso a la categoría infantil, en cualquier manifestación deportiva.

Luego se puso de manifiesto en la reunión que la labor que la Delegación Provincial desarrolla con el fútbol infantil va más allá del diestramiento técnico y deportivo, ocupándose primordialmente de la formación humana y moral del pequeño deportista.

Como un medio de decisivo alcance para la mejora del fútbol infantil, la Delegación puso en marcha su Escuela de Preparadores, en la que se imparten enseñanzas de estas especialidades: Técnica, táctica, medicina deportiva, psicología, reglas de juego y moral deportiva.

Es una labor importante, en el doble aspecto formativo, deportivo y humano para la que desarrolla la Delegación Provincial de la Juventud, con menos apoyo y respaldo oficial del que necesitaría.

También se anunció la puesta en marcha del próximo campeonato provincial, con dos grupos de doce y catorce equipos, respectivamente, el día 4 de noviembre, lo que demuestra ya la solera de esta categoría en nuestro fútbol, de la mano de la Delegación de Juventud.



FUTBOL EUROPEO

Cara y cruz de los equipos españoles

El Atlético de Madrid, sensacional, ganó en Bucarest al Dynamo (0-2)

En Stara Zagora, severa derrota del Athletic de Bilbao (3-0)



BUCAREST.—Una jugada del encuentro disputado en Bucarest entre el Dynamo y el Atlético de Madrid. La jugada se desarrolla ante la meta del Dynamo. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi.)

BUCAREST. (Alfil). — alineaciones: Dynamo: Cavai; Deleanu, Dobrau, Lucuta; Dinu, Sandru; Nunweillerv, Lucescu, Georgescu, Moldovan y Satmareanu.

Atlético de Madrid: Reina; Melo; Ovejero, Capón; Heredia, Benegas; Ayala, Adelardo, Gárate, Irureta y Becerra.

Arbitró el colegiado austriaco, señor Bucher, que estuvo francamente bien.

A los dieciocho minutos llega el primer gol del Atlético de Madrid. La defensa hace falta a Gárate; saca Capón rápidamente sobre Gárate, éste se interna y centra hacia atrás, y Becerra, que seguía la jugada de cerca, muy oportuno, envía el balón al fondo de las mallas.

El encuentro se juega de poder a poder, con ataques y contraataques rápidos, penetrantes; sin defensas a ultranza, y con peligro sobre las dos metas, pero se llega al final de este tiempo con el 1-0 a favor del Atlético.

En la continuación se mantiene el mismo ritmo de juego.

En el minuto veintidós, Luis sustituye a Gárate, y cinco minutos más tarde, Deleanu es reemplazado por Salchuan. A la media hora, Dimitrescu sustituye a Moldovan, y a los treinta y uno, entra Eusebio por Irureta. La presencia de Eusebio fue efectiva, pues él fue el autor del segundo gol atlético, cuando a dos minutos del final consiguió establecer el 2-0 definitivo. Becerra cae aparatosamente cerca del área, pero el árbitro, aplicando

correctamente la ley de la ventaja, ordena que continúe el juego, recoge Ayala, quien centra a Eusebio, y éste conecta un buen disparo, cruzado, que hace inútil la estirada de Cavai y vale el segundo tanto atlético y lo que es más importante, el pase, casi seguro, a los cuartos de final.

El Atlético de Madrid ha dado toda una lección de buen juego, de fútbol moderno, con defensa y ataque a base de hasta siete hombres, con excelente preparación física y un saber estar en el campo que hacía mucho tiempo no presenciábamos. Ayala y Becerra estuvieron magníficos, junto con Gárate, que forman una tripleta de ataque en punta extraordinaria. Pero el Atlético, además, ha estado muy bien en el centro del campo y en la retaguardia.

El equipo rumano ha estado bajo, con fallos en sus hombres más importantes y con un juego falto de reflejos. Buscó situaciones de peligro para el Atlético, pero en ningún momento sus hombres tuvieron la mordiente necesaria para que el acoso tuviera repercusión en el marcador.

RESULTADOS

COPA DE EUROPA
Primer encuentro de octavos de final

Benfica (Portugal), 1; Ujpest Dozsa (Hungría), 1.

Celtic Glasgow (Escocia), 0; Vejle Vb (Dinamarca), 0.

Spartak Trnava (Checoslovaquia), 0; Sarja Voroschilovgrado (URSS), 0.

Estrella Roja (Yugoslavia), 2; Liverpool (Inglaterra), 1.

Cs Brujas (Bélgica), 2; Basilea (Suiza), 1.

Dynamo Bucarest (Rumania), 2; Atlético de Madrid (España), 0.

El fichaje de Aitar ha costado al Barcelona tres millones

Los jugadores azulgranas siguen sin hacer declaraciones

BARCELONA. (PYRESA). — El último fichaje realizado por el Barcelona, el extremo peruano Pedro Aitar, ha costado al club azulgrana tres millones de pesetas.

Aitar procede del Universitario de Deportes de Lima y se incorporará al equipo, a las órdenes de Rikus Michels, dentro de unos diez días.

LOS JUGADORES DEL BARCELONA SIGUEN SIN HACER DECLARACIONES

BARCELONA. (PYRESA). — Contrariamente a lo que se esperaba, los jugadores del Barcelona continúan sin hacer declaraciones.

Esta medida está causando general descontento, y prueba de ello es que es muy criticada por todos los medios informativos y también por los aficionados.

GALLEGO NO JUGARÁ CONTRA EL GRANADA

BARCELONA. (PYRESA). — El defensa central del Barcelona, que resultó lesionado en un entrenamiento con la selección española de fútbol, no volverá a entrenar hasta el próximo viernes, por lo

que parece descartado para el partido del próximo domingo contra el Granada en el Estadio azulgrana.

ES PROBABLE QUE CINO JUEGUE EN VALENCIA

BARCELONA. (PYRESA). — El martes se presentó en el Español, en el partido amistoso jugado en Palamós, el jugador paraguayo Roberto Cino, que tuvo una magnífica actuación, siendo autor de tres de los cuatro goles de su equipo. Aunque Santamaría no se ha pronunciado al respecto, es casi seguro que Cino debutará en Valencia el próximo domingo.

ROSELLO Y ARTURO BAJAS EN EL SABADELL

SABADELL. (PYRESA). — Ante el partido del próximo domingo contra el Linares, decisivo para el Sabadell, el entrenador Jaumeja, cuenta ya con dos bajas importantes, las de los delanteros Rosello y Arturo, que no podrán volver a entrenar hasta la próxima semana.

GLARIA REPARARÁ EN VALENCIA

BARCELONA. (PYRESA). — El mediocentro del Español Glaria, que causó baja en el equipo en los últimos partidos, se encuentra completamente recuperado y jugará en Valencia el próximo domingo.

JESUS MARTINEZ, ROTURA FIBRAL

VALENCIA. (PYRESA). — Jesús Martínez, lesionado el pasado domingo en Zagreb durante el partido Yugoslavia-España, sufre una rotura fibral, por lo que deberá permanecer en reposo de quince a veinte días, según el informe de los facultativos del Valencia Club de Fútbol.

CUATRO CONSEJOS

- Para conducir con seguridad durante la noche:
 - Disminuya su velocidad.
 - Incremente su visibilidad.
 - Aumente su atención.
 - Hágase ver.
- Teniendo en cuenta, la conducción nocturna será para usted agradable y segura.

Trofeo para Santana



LA UNION (Murcia).—Manuel Santana sigue prosperando en su afición al golf, y ahora ha participado en el Trofeo Pro-Am, celebrado en La Unión, donde se clasificó cuarto, entre los amateurs, con su compañero de grupo, Howard Kaskel. En la foto, ambos con el trofeo adjudicado. —(Foto Cifra Gráfica.)

Una exhibición completa y oportuna

Cara y cruz del miércoles europeo. Los dos equipos que sobrevivieron a la tremenda criba inicial, han luchado con suerte distinta. Así, mientras el Athletic de Bilbao está prácticamente eliminado, su homónimo madrileño regresa de Bucarest con la eliminatoria virtualmente resuelta.

Lo importante, sin embargo, no es el resultado, tampoco esta vez. Lo que encierra mayor importancia es esta exhibición de fútbol auténtico que desarrolló ayer el campeón español y que, por fortuna, pudimos ver millones de aficionados a través de la pequeña pantalla. Una lección que empezó por la total entrega de todos los jugadores, por la disciplina y conjunción de sus movimientos y por la magnífica estrategia. Todo ello, avalado por la indudable categoría de un rival que jugó lo suyo y luchó muchísimo. Un encuentro duro, vibrante, de toma y daca. Espectacular y profundo. A defender cuando el enemigo acosaba, con siete y hasta diez elementos —Gárate sacó un par de balones peligrosísimos—, pero a atacar en tromba también. Una forma de jugar que, en rudimentos, vimos en el "Teresa Herrera", aunque sólo luciera en algunas, muy cortas fases. Pero ahora el Atlético de Madrid tiene cubierto su período de rodaje y ha incorporado sobre la marcha dos peones fundamentales. Este sí que es un acierto magnífico, fabuloso, del tándem Víctor Martínez-Lorenzo. Cua do se trata de reforzar un equipo, lo más importante no es siempre incorporar al mejor, al más famoso, sino al jugador que va con el estilo de juego del equipo y que con su aportación puede mejorar la entidad de este. Y el fichaje de Ayala y Heredia, a juzgar por lo visto ayer, no ha podido ser más afortunado. El puntero, sobre todo, es sensacional. Un fuera de serie, porque a la astucia, la técnica y la habilidad de los mejores jugadores sudamericanos, una velocidad y una valentía insólitas en esta época. Una lección para muchos, que consideran alcanzado el objetivo al incorporar a un jugador capaz de lanzar pases milimétricos, a costa de millones, porque Ayala lo hace así, como el desgaire, pero después de una galopada fulgurante y en el terreno de la verdad, rompiendo una y otra vez a la defensa contraria. Un jugador de excepción y un acierto pleno.

La exhibición fue tan espectacular como convincente, y oportuna. Ojalá no se tuerza y el Atlético de Madrid pueda ofrecernos en esta campaña satisfacciones como la de ayer, con cierta frecuencia. Con ese juego, esa garra y el lote de jugadores con que cuenta, ningún empeño parece fuera de su alcance.—PARRA.

Análisis de un recibo "de la luz"

"Calefacción eléctrica, el mejor sistema"

Nadie duda de las bondades de la calefacción eléctrica. Es sana, limpia, segura, regulable automáticamente...

Con la sencillez y la comodidad de todo lo eléctrico. Es el sistema de nuestro tiempo.

Pero... ¿Y lo que gasta?...

Este es el gran "problema": lo

que se piensa que gasta. Pero veámoslo despacio.



tenemos más tiempo las luces encendidas.

La diferencia entre un recibo de verano y otro de invierno tampoco se debe únicamente a la calefacción.

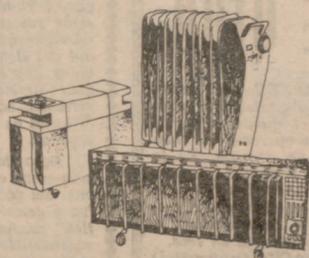


Lo que corresponde a la calefacción

Hechas estas salvedades, llegamos al importe que sí le corresponde a la calefacción.

En este punto, yo le invitaría a dividir esa cantidad por dos, porque el recibo de la luz es de dos meses, y luego por las 4 semanas que tiene el mes.

Lo que queda es lo que gasta la calefacción eléctrica de toda la casa en una semana. Más o menos lo que cualquier otro sistema de calefacción.



El recibo no es sólo de la calefacción

Sí, ya lo sabemos, ¿pero verdad que todos tendemos a generalizar y "echarle la culpa" de todo el gasto a la calefacción?

En casa disfrutamos de muchas más cosas eléctricas. Eche la cuenta: alumbrado, televisor, frigorífico, lavadora, tocadiscos, plancha, batidora... y puede que también lavavajillas, aspiradora, termo, cocina...



La diferencia entre invierno y verano

Usted podrá decirme que también tiene todos esos aparatos en verano y la diferencia con el recibo de invierno es importante. Pero no hay que olvidarse que en invierno estamos más tiempo en casa y, por lo tanto, hacemos más uso de los electrodomésticos y

Yes calefacción eléctrica

Como hemos visto, el recibo se nos ha quedado en mucho menos de lo que pensábamos a primera vista.

En consecuencia, la calefacción eléctrica no cuesta ni mucho menos lo que Vd. cree. Y además -esto es lo importante- es calefacción eléctrica: con todas sus ventajas. Limpia, segura y sana... por naturaleza.



PARIS

Crisis en la Radio-televisión Francesa



PARIS, 25. (Del correspondiente de PYRESA, ENRIQUE LABORDE.)—La crisis de la Radiotelevisión Francesa ha estallado: el presidente director general de la O. R. F. T., Arthur Conte, ha sido destituido de su cargo y el ministro de Información, Philippe Malaud, ha sido nombrado ministro de la Función Pública. Para sucederle en Información ha sido designado Jean-Philippe Lécat, hasta ahora secretario de Estado cerca del Ministro de Hacienda. Hasta aquí, el juego de ceses y sustituciones que ha engendrado un conflicto cuya importancia no se limita a esta breve danza ministerial. La crisis es más profunda aún de lo que parece a primera vista.

Nombrado hace dieciséis meses para una función que debía durar, como mínimo, tres años, Arthur ha visto repetirse, de un modo simbólico, naturalmente, el título de su obra «Han votado la muerte». El voto ha sido retundo y sin apelación. Pero, como es lógico, Arthur Conte ha apelado a ese derecho consuetudinario que es el derecho de pataleo y ha publicado una declaración en la que, entre otras cosas, afirma: «Mi cese está en contradicción con la letra y el espíritu de la ley en virtud de la cual fui nombrado presidente director general de la O. R. T. F. y presupone el poner en tela de juicio la libertad de la Radiotelevisión. Pero yo sé que la negativa a inclinarme expondría a numerosos riesgos a la empresa que me fue confiada. Me inclino y dejo al Gobierno la responsabilidad de mi marcha».

CONFLICTO POLITICO

Por lo que se refiere a este cese sin vuelta de hoja, el propio Conte lo explica: «El lunes, 22 de octubre, el señor Messmer me hizo conocer, con gran sorpresa por mi parte, que el Presidente de la República había decidido aceptar la dimisión que le presenté el pasado día 12 y que, a su petición, retire... Después de haber hablado con el Presidente de la República, el señor Messmer me llamó el lunes por la noche para confirmarme que el litigio que nos oponía era puramente político y que, habida cuenta del desarrollo político que había adquirido el asunto al cabo de una semana y, asimismo, del hecho de que mi dimisión no podía ser revocada, ponía fin a mis funciones por vía de autoridad en Consejo de Ministros».

Esta crisis comenzó, como se sabe, a comienzos de octubre, cuando la Comisión de Hacienda de la Asamblea se refirió «a la mala gestión» de la Dirección de la O.R.T.F. y a sus fallos económicos. El señor Conte reunió al Consejo de Administración y en un comunicado denunció «las presiones políticas» y el «chantaje financiero» de que era objeto la Radiotelevisión. En estas circunstancias, el ministro de Información denunció, en una carta que se hizo pública de un modo imprudente por el señor Conte, «la madriguera de comunistas» que era la Radiotelevisión. La crisis entró en su apogeo y, al término de una batalla de comunicados, declaraciones y comentarios, ha estallado. Pero hay algo más grave en todo esto: la crisis ministerial, pequeña, pero con la suficiente onda expansiva que ha provocado.

En cuanto a las consecuencias políticas de este asunto, ya hay quien habla en tonos dramáticos: en Washington ha habido un Cox; en París, hay un Arthur Conte. Pero eso son ganas de exagerar.



LOS PILOTOS DEL UNIVERSO ANATOMIA DEL COSMOS

— y V —
Hasta el siglo pasado, la pregunta principal que los astrónomos se formulaban sobre las estrellas era: ¿dónde están? Ahora se preguntan principalmente: ¿cómo son? La Astronomía antigua se llamó por eso "de posición", mientras que la

actual se denomina Astronomía Física, o sea, referente a la naturaleza de los astros.

Es natural sentir desconfianza sobre sus resultados. Cabe preguntarse cómo se pueden averiguar las cualidades de unos objetos que nunca han sido visitados por el hombre. Un poeta formuló este recelo cuando dijo: "El mentir de las estrellas, es un seguro mentir, porque nadie va a subir a preguntárselo a ellas".

Se ha realizado, es verdad, la hazaña inimaginable para nuestros antepasados de alcanzar la Luna y se envían satélites no tripulados rumbo a los planetas próximos. Pero por ahora, y por mucho tiempo, las estrellas quedan fuera de nuestro alcance. Y sin embargo se posee actualmente mucha información sobre su naturaleza. ¿Cómo se ha logrado?

Sencillamente, analizando la luz que nos envían. Ese rayo de Sol que nos alumbraba, nos alegra y embellece nuestra vida, esos destellos de las estrellas, son para el astrónomo moderno mensajes llenos de información sobre los astros que proceden. Pero hay que conocer la clave en que vienen cifrados. Es bien sabido que un rayo de luz aparentemente blanca se descompone en rayos de todos los colores del arco iris, si atraviesa un prisma de vidrio. A este despliegue de colores llaman los científicos "espectro", aunque su apariencia, y nada tenga de temeroso, pueda ser incluso decorativa. Pero los colores que aparecen en el "espectro" de un rayo de luz, por su relativa intensidad y posición, se averigua el material de que está compuesto el foco que emitió la luz, la temperatura a que se encuentra y no pocos datos más.

Por este procedimiento se ha sabido, por ejemplo, que en el Sol hay hidrógeno, mucho hidrógeno, helio, carbono, nitrógeno... También se ha podido conocer la proporción en que estas sustancias se encuentran en el Astro Rey. Es curioso recordar que se conoció (hace un siglo) la existencia en el Sol del elemento llamado helio antes de que su presencia hubiera sido advertida en la Tierra. Mucho se ha podido averiguar también sobre la composición y la temperatura de las estrellas: las hay compuestas, sobre todo, de hidrógeno, otras lo están de helio, en otras predominan el hierro y los metales pesados.

Recopilando datos se ha podido fijar con cierta aproximación cómo es la vida de una estrella: se forma por concentración del polvo o materia difusa que hay en el universo; irradia luz y calor durante miles de años por efecto de la "combustión" nuclear que tiene lugar en ella; finalmente, cuando su combustible se agota, salta en pedruzcos en una formidable explosión y se desintegra.



CINCO AÑOS CON EL CORAZON DE OTRO

MILWABKEE.—La señora Betty Anik celebró el pasado 21 el quinto aniversario de su operación de trasplante de corazón. Es la paciente femenina que más tiempo ha vivido hasta la fecha con el corazón trasplantado. La operación le fue practicada en 1968. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)



Los radiotelescopios semejan gigantes redes, metálicas, aptas para atrapar las ondas radioeléctricas emitidas en el Universo.

MIRANDO LO INVISIBLE

En nuestros días, los astrónomos han comenzado a bajar a ciegas. A detectar rayos que no pueden ser vistos. A localizar y estudiar estrellas invisibles.

No se trata de ningún misterio. Hay ciertos rayos que presentan total semejanza con los de luz, pero que no pueden ser percibidos por el ojo humano y en cambio pueden ser detectados con auxilio de aparatos adecuados. Rayos de este tipo hacen acto frecuente de presencia en nuestra vida cotidiana. Las ondas de la radio son fundamentalmente iguales a los rayos luminosos y también son similares los rayos X, profusamente empleados en el diagnóstico médico.

Se han descubierto astros o cuerpos celestes que irradian rayos X y otros que emiten ondas como las difundidas por las emisoras de radio. Focos de esta especie se vienen detectando desde hace cuarenta años y su estudio ha revolucionado muchos conceptos astronómicos. Los aparatos necesarios para detectar las "radio-estrellas" u objetos celestes emisores de radio-ondas, son gigantes antenas de mayores dimensiones que un campo de fútbol reglamentario. El gigantismo de las instalaciones y su consiguiente alto costo limita estas sugestivas investigaciones, que están suministrando nuevos datos sobre el cosmos.

MONTANDO LAS PIEZAS DEL ROMPECABEZAS

Poco a poco se van conociendo con mayor detalle las piezas del gigantesco rompecabezas que es para nosotros el Universo. Se va sabiendo más y más de las estrellas, de sus agrupaciones o galaxias, del polvo que llena el espacio. La aspiración presente es poder recomponer las piezas y tener una idea completa del conjunto. Es más, conocer, si fuera posible, cómo se originó el Universo, cómo se ha transformado hasta su estado actual, cuáles son las previsiones respecto de su futura evolución.

El hecho más notable y más significativo es que nuestro mundo no se encuentra en estado estacionario, sino en plena actividad. Los conjuntos de estrellas, denominados galaxias, se separan mutuamente a grandes velocidades. Es el fenómeno conocido con el nombre de fuga de galaxias. El mundo se dilata, se expande. ¿Hasta cuándo durará la expansión? Difícil pregunta.

En cambio es posible contestar a la pregunta de cuándo comenzó a expansionarse. Se admite por casi todos los astrónomos que hace unos trece mil millones de años, todos los astros del Universo se encontraban juntos, concentrados en un pequeño volumen. Era la hora cero del mundo. Por alguna razón que no conocemos aquel trozo de materia concentradísima hizo explosión. Los trozos todavía se siguen separando, lo mismo que fragmentos de una granada que revientó. Así se inició el mundo. Determinando la velocidad que llevan ahora los cuerpos celestes, se pudo precisar en qué instante estaban todos reunidos en un mismo lugar.

Nuestra gente, lógicamente inquisitiva y curiosa, sigue preguntando: ¿Por qué explotó esa masa o átomo inicial? Y, sobre todo, inquiriere: ¿Por qué estaba ahí? Pero para contestar a esa pregunta habría que referirse a una causa que se escribe con mayúscula.

GABRIEL LORENTE

(PYRESA)

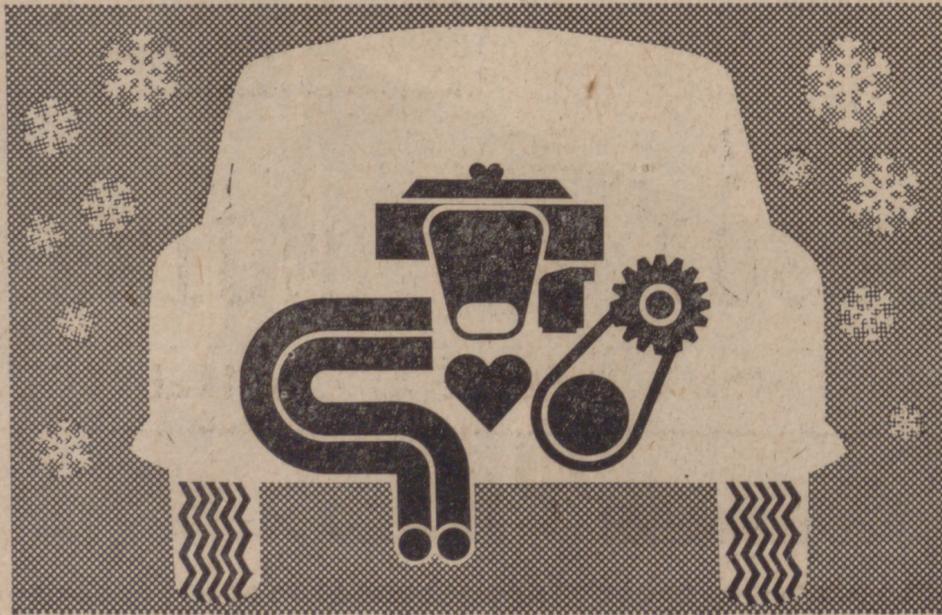
tenga su SEAT a punto

Ayude a su SEAT para que se comporte en el invierno de forma excelente, superando los rigores de lluvias y hielos. Cualquiera de los 550 Talleres Oficiales SEAT, realizará estas operaciones esenciales de comprobación y reglaje en su coche, por un precio único de 500 Pts.

SEAT campaña de invierno

- 1) Prueba de funcionamiento de todos los mandos e instrumentos.
- 2) Reglaje del carburador.
- 3) Verificación y reglaje del sistema completo de encendido (bobina, bujías, cables, platinos y reglaje del avance).
- 4) Comprobación de la batería.
- 5) Comprobación y reglaje de faros.
- 6) Comprobación de niveles: Aceite motor. Aceite cambio. Aceite diferencial. Aceite caja de dirección. Circuito hidráulico de frenos. Circuito de refrigeración. Líquido de lavacristales. Circuito hidráulico del embrague (Mod. 1500).
- 7) Verificación de la presión y el estado de los neumáticos.
- 8) Comprobación del filtro de aire y cambio de la toma a posición "invierno".

No se incluye en el precio indicado, la sustitución de piezas averiadas ni otras operaciones precisas para corregir averías.



"Despenso" internacional



COLONIA. (DaD). — Durante seis días, el terreno ferial en Colonia se asemejó a una "despenso internacional". La oferta de las 3.000 firmas procedentes de más de 70 países en la ANUGA 73, el mercado mundial de la economía de la alimentación, alcanzó desde el sencillo alimento básico hasta los manjares exquisitos. La exposición va ganado carácter como organización de exportación.

El la d
PARIS.—E
visita que
PARIS. 2
La visita de
Escuela Mill
el una de fr
francesas.
El Princ
cundo año
"lles" y "Le
imponente s
oficiales, do
trunse. En
bellísima re
este motivo
LONDRES
ter)—La Cá
munes apro
pines del C
construcción
a través d
Mancha enla
averte de Fe
sar de Ingl
Esta mochi
en la refer
dieciochos
votos a favo
la y siete
La referen
pagada p
conservador
documento
bro Blanco
desta cabal
oficiales de
trucción de
Gran Bretañ
nente europ
tunda oposi
laborista a